



Modelos 795.7410#

# Kenmore Elite®

## Congelador Inferior Refrigerador

# = color number, número de color



MFL68680490  
Rev.00\_042318

Sears Brands Management Corporation  
Hoffman Estates, IL 60179 U.S.A.  
[www.kenmore.com](http://www.kenmore.com)



<b>Garantía</b> .....	46	<b>► Sección congelador</b>	
<b>Registro del producto</b> .....	47	Depósito de hielo adicional .....	72
<b>Instrucciones de seguridad importantes</b> .....	48-50	Durabase .....	73
<b>Requisitos eléctricos y de conexión a tierra</b> ....	50	Divisor Durabase .....	73
<b>Componentes y características</b> .....	51	Cajón Extraíble .....	73
<b>Instalación del refrigerador</b> .....	52	<b>Filtro de agua</b> .....	74-76
Desembalaje del refrigerador .....	52	<b>Cuidado y limpieza</b> .....	77-78
Instalación .....	53	Sugerencias generales de limpieza .....	77
Desmontaje y colocación de las manijas y puertas del congelador .....	54-60	Exterior .....	77
Nivelación y alineación de las puertas .....	61	Paredes interiores .....	77
<b>Uso del refrigerador</b> .....	62-73	Revestimiento de las puertas y juntas .....	77
Ajuste de los controles .....	62-63	Piezas de plástico .....	77
Funciones inteligentes .....	64	Bobinas del condensador .....	77
Instrucciones de Smart Grid .....	65-66	Sustitución de la bombilla .....	78
Depósito de hielo del interior de la puerta .....	67	Interrupciones de alimentación .....	78
Instrucciones de operación .....	68	Cuando se va de vacaciones .....	78
Guía para el almacenamiento de alimentos .....	69	Cuando se muda .....	78
<b>► Sección refrigerador</b>		<b>Conexión de la tubería de agua</b> .....	79-81
Estantes del refrigerador .....	70	<b>Guía para la solución de problemas</b> .....	82 -87
Cajón con control de humedad .....	71	<b>Diagnostics (Diagnósticos)</b> .....	88
Cajón dispensero con control de temperatura .....	71		
Bandejas de puerta .....	71		
Filtro de aire .....	72		



## GARANTÍA DEL REFRIGERADOR

### GARANTÍA LIMITADA KENMORE ELITE

Con el COMPROBANTE DE COMPRA, la siguiente cobertura de garantía aplica cuando este electrodoméstico se instala, opera y mantiene correctamente, de acuerdo con todas las instrucciones proporcionadas.

#### Un Año de Garantía en el Electrodoméstico

Este aparato tiene garantía por defectos en el material o mano de obra DURANTE UN AÑO a partir de la fecha de venta. Si el aparato está defectuoso, recibirá la reparación sin costo o el cambio, a elección del vendedor. La cobertura de garantía completa aplica solamente por 90 días a partir de la fecha de venta si el electrodoméstico se usa con fines distintos del uso doméstico.

#### Cinco Años de Garantía en el Sistema Refrigerante Sellado

El sistema refrigerante sellado tiene garantía por defectos en el material o mano de obra DURANTE CINCO AÑOS a partir de la fecha de venta. Si aparecen defectos en alguna pieza del sistema dentro del primer año, se le proporcionará e instalará una nueva sin costo. Si aparece un defecto en una pieza del sistema después del primer año, se le proporcionará una pieza nueva, pero no se le instalará sin costo. Usted será responsable del costo de la mano de obra que implica la instalación de la pieza después del primer año a partir de la fecha de venta. La cobertura de esta garantía aplica solamente por un año a partir de la fecha de venta si el electrodoméstico se usa con fines distintos del uso doméstico.

#### Diez Años en el Compresor Lineal

El compresor lineal de este electrodoméstico tiene garantía por defectos en el material o mano de obra DURANTE DIEZ AÑOS a partir de la fecha de venta. Si aparecen defectos en el compresor dentro del primer año, se le proporcionará e instalará un nuevo sin costo. Si aparece un defecto en el compresor después del primer año, se le proporcionará uno nuevo, pero no se le instalará sin costo. Usted será responsable del costo del trabajo que implica la instalación de la pieza después del primer año a partir de la fecha de venta. Esta cobertura de garantía aplica solamente por dos años a partir de la fecha de venta si el electrodoméstico se usa con fines distintos del uso doméstico.

#### Garantía de por Vida en Cajones de Almacenamiento

DURANTE EL TIEMPO QUE SE USE desde la fecha de venta, se proporcionará el cambio sin costo por un cajón de almacenamiento o compartimiento defectuoso del refrigerador o congelador. Si aparece un defecto dentro del primer año, un nuevo cajón se le instalará sin costo. Si aparece un defecto después del primer año, se le proporcionará un nuevo cajón, pero no se le instalará sin costo. Esta garantía de por vida solo cubre los cajones y no aplica a ningún otro componente o mecanismo relacionado. Usted será responsable del costo de la mano de obra que implica la instalación del contenedor después del primer año a partir de la fecha de venta. La cobertura de garantía aplica solamente por 90 días a partir de la fecha de venta si este electrodoméstico se usa con fines distintos del uso doméstico.

Para conocer los detalles de cobertura de la garantía y obtener reparación o cambio sin costo, visite el sitio web:

[www.kenmore.com/warranty](http://www.kenmore.com/warranty)

#### Esta garantía SOLO cubre defectos en el material y la mano de obra y NO cubrirá lo siguiente:

1. Elementos prescindibles que pueden desgastarse por el uso normal y que incluyen, entre otros, filtros, correas, bolsas o focos con base de rosca.
2. Un técnico de servicio que limpie o le de mantenimiento al electrodoméstico, o que le indique al usuario la forma correcta de instalarlo, operarlo o darle mantenimiento.
3. Llamadas de servicio para corregir la instalación del electrodoméstico no realizada por agentes de servicio autorizados de Sears o para reparar problemas con fusibles del hogar, interruptores, cableado doméstico y sistemas de suministro de agua o gas provocados por dicha instalación.
4. Daño o falla de este electrodoméstico causado por la instalación no realizada por agentes de servicio autorizado de Sears, que incluye el hecho de que la instalación no se haya realizado según los códigos eléctricos, de gas o de plomería.
5. Daño o falla de este electrodoméstico, incluyendo cambio de color o corrosión de la superficie, si no se opera o se le da mantenimiento de acuerdo con todas las instrucciones proporcionadas.
6. Daño o falla de este electrodoméstico, incluyendo cambio de color o corrosión de la superficie, provocado por un accidente, alteración, abuso, mal uso o el uso contrario al previsto.
7. Daño o falla de este electrodoméstico, incluyendo cambio de color o corrosión de la superficie, causado por el uso de detergentes, limpiadores, productos químicos o utensilios distintos de los recomendados en todas las instrucciones proporcionadas con el producto.
8. Daño o falla de las partes o sistemas provocado por modificaciones no autorizadas al electrodoméstico.
9. Servicio brindado a un electrodoméstico si faltan el modelo y la placa del número de serie, están alterados o no se puede determinar fácilmente si tienen el logotipo de certificación apropiado.

#### Aviso de garantías implícitas; limitación de recursos

El único y exclusivo recurso del cliente según esta garantía limitada será la reparación o el cambio del producto según se establece en el presente. Las garantías implícitas, que incluyen las garantías de comerciabilidad o aptitud para un fin en particular están limitadas a un año en el electrodoméstico, cinco años en el sistema refrigerante sellado, diez años en el compresor lineal, y el tiempo que se use en los contenedores de almacenamiento, o el periodo más corto permitido por ley. Los vendedores no pueden ser responsables de daños incidentales o consecuenciales. Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de daños incidentales o consecuenciales, o las limitaciones sobre la duración de una garantía implícita de comerciabilidad o aptitud, de modo que estas exclusiones o limitaciones pueden no aplicarle a usted.

Esta garantía aplica solamente cuando el electrodoméstico se utilice en los Estados Unidos.

Esta garantía le otorga derechos legales específicos y usted también puede tener otros derechos que varían de un estado a otro.

**Sears Brands Management Corporation, Hoffman Estates, IL 60179**

## REGISTRO DEL PRODUCTO

En el espacio siguiente, anote la fecha de la compra, el modelo y el número de serie del producto. Encontrará el modelo y el número de serie impreso en la placa de identificación situada en el revestimiento interior del compartimiento del refrigerador. Tenga esta información a mano siempre que se ponga en contacto con Sears en relación con su producto.

N.º de modelo \_\_\_\_\_

Fecha de compra \_\_\_\_\_

N.º de serie. \_\_\_\_\_

Guarde estas instrucciones y su ticket de compra para futuras consultas.

# INSTRUCCIONES IMPORTANTES SOBRE SEGURIDAD

## PRECAUCIONES BÁSICAS DE SEGURIDAD

Este manual contiene muchos mensajes de seguridad importantes. **Lea y cumpla** siempre todos los mensajes de seguridad.



Éste es el símbolo de alerta de seguridad. Le avisa de mensajes de seguridad que le informan de peligros de muerte o lesiones para usted o los demás, o que puedan dañar el producto.

Todos los mensajes de seguridad estarán precedidos del símbolo de alerta de seguridad y de las palabras de señal de peligro PELIGRO, ADVERTENCIA o PRECAUCIÓN. Estas palabras significan:

### PELIGRO

Si no respeta las instrucciones, morirá o sufrirá lesiones graves.

### ADVERTENCIA

Si no respeta las instrucciones, podría morir o sufrir lesiones graves.

### PRECAUCIÓN

Indica una situación de peligro inminente que, si no se evita, podría provocar lesiones leves o moderadas, o daños en el producto.

Todos los mensajes de seguridad le indicarán el peligro, lo que debe hacer para reducir la probabilidad de lesiones y lo que puede ocurrirle si no se siguen las instrucciones.

## ADVERTENCIA

**Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesiones personales al utilizar el producto, se deben respetar una serie de precauciones de seguridad básicas, entre las que se incluyen las siguientes:**

**Lea todas las instrucciones antes de utilizar este electrodoméstico.**

- NUNCA desenchufe el refrigerador tirando del cable de corriente. Agarre siempre el enchufe firmemente y tire del mismo para retirarlo de la toma de corriente.
- Si el cable de alimentación se encuentra dañado deberá ser sustituido por el fabricante, por un servicio técnico autorizado o personal cualificado para evitar riesgos innecesarios. No use un cable con grietas o abrasiones sobre su extensión o en los extremos del enchufe o conector.
- No modifique ni alargue la longitud del cable de corriente, ya que podría causar una descarga eléctrica o provocar un incendio.
- Cuando separe el refrigerador de la pared, tenga cuidado de no torcer o dañar el cable de alimentación.
- Si se conecta a un circuito protegido con fusibles, utilice un fusible de retardo.

- NO guarde ni utilice gasolina ni ningún otro gas o líquido inflamable cerca de este electrodoméstico o de cualquier otro.
- NO permita que los niños escalen, se monten o se cuelguen de las puertas o estantes del refrigerador. Podrían dañar el refrigerador o sufrir lesiones graves.
- Mantenga los dedos lejos de los puntos de riesgo de pinzamiento; las distancias de separación entre las puertas y los gabinetes son necesariamente pequeños. Tenga especial cuidado al cerrar las puertas cuando haya niños cerca.
- Desenchufe el refrigerador antes de limpiar o realizar cualquier reparación.
- Este artefacto no ha sido diseñado para ser utilizado por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales disminuidas (incluidos niños) o que no cuenten con la experiencia o los conocimientos necesarios para operarlo, salvo que una persona responsable de su seguridad les brinde la supervisión o la instrucción pertinente en cuanto al uso del artefacto.

**NOTA:** Se recomienda encarecidamente que cualquier reparación sea realizada por un técnico cualificado.

## GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

## ⚠️ ADVERTENCIA

- Antes de sustituir una bombilla fundida o rota, desenchufe el refrigerador o corte la corriente en el disyuntor o caja de fusibles con el fin de evitar el contacto con un cable con corriente. (Una bombilla fundida puede romperse en el momento de cambiarla, por lo que queda expuesto un cable con corriente).

**NOTA:** Algunos modelos disponen de iluminación interior mediante LED, por lo que el mantenimiento deberá ser realizado por un técnico cualificado.

**ADVERTENCIA:** Poner uno o ambos controles en posición de apagado (OFF) no corta la alimentación de circuito de iluminación.

- Cuando haya terminado, vuelva a conectar el refrigerador a la red eléctrica y restablezca los controles (Termostato, Control del refrigerador y/o Control del congelador, en función del modelo) al ajuste deseado.
- Este refrigerador se debe instalar correctamente de acuerdo con las **instrucciones importantes para el instalador** incluidas en la hoja adhesiva pegada al frontal del refrigerador.
- Cuando el refrigerador esté en funcionamiento, no toque las superficies frías del compartimiento del congelador con las manos húmedas o mojadas. La piel se podría adherir a las superficies extremadamente frías.

- **NO** toque el mecanismo de fabricación automática de hielo mientras esté el refrigerador enchufado.
- **NO** vuelva a congelar alimentos congelados que se hayan descongelado completamente. El Departamento de Agricultura de Estados Unidos, en el boletín n.º 69 de Casa y jardín, dice:

...Se pueden volver a congelar con seguridad alimentos congelados que se hayan descongelado si aún contienen cristales de hielo o si aún siguen fríos: por debajo de los 4 °C.

...La carne picada, la carne de ave o el pescado descongelados cuyo olor o color indiquen mal estado no deberían volver a congelarse ni deberían comerse. El helado descongelado se debe desechar. Si el olor o el color de cualquier alimento ha perdido frescura o es cuestionable, deséchelo. Comer este tipo de alimentos puede ser peligroso.

Incluso si se descongela parcialmente un alimento y se vuelve a congelar, su calidad alimenticia se ve reducida, particularmente si se trata de frutas, verduras y comida preparada. La calidad alimenticia de las carnes rojas se ve menos afectada que la de la mayoría de alimentos. Utilice los alimentos recongelados lo antes posible para salvaguardar el máximo de calidad.

**⚠️ ADVERTENCIA :** Este producto contiene químicos conocidos por el Estado de California como causantes de cáncer y defectos de nacimiento u otros daños reproductivos. *Lávese las manos después de usarlo. (solo USA)*

## GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

## ⚠️ PELIGRO: RIESGO DE ATRAPAMIENTO DE NIÑOS

Los refrigeradores desechados o abandonados son peligrosos, incluso si sólo es por unos pocos días. Si va a deshacerse de su antiguo refrigerador, le recomendamos que siga las instrucciones que encontrará a la derecha para evitar posibles accidentes (atrapamiento de niños y asfixia).



### ANTES DE DESECHAR SU ANTIGUO REFRIGERADOR O CONGELADOR:

- Desmonte las puertas.
- Deje los estantes en su sitio para que los niños no puedan trepar con facilidad al interior.

## ELIMINACIÓN DE CFC

Es posible que su antiguo refrigerador tenga un sistema de refrigeración que use CFC (clorofluorocarbonos). Se cree que los CFC son perjudiciales para el ozono estratosférico.

Si va a desechar su antiguo refrigerador, asegúrese de que un técnico cualificado se encargue de retirar el refrigerante de CFC para su adecuada eliminación. Si de forma intencionada libera este refrigerante de CFC, podría estar sujeto a multas y penas de prisión según lo previsto en la legislación medioambiental.

## REQUISITOS ELÉCTRICOS Y DE CONEXIÓN A TIERRA

**IMPORTANTE:** Lea atentamente la siguiente información.

### PARA CONECTAR LA ELECTRICIDAD

## ⚠ ADVERTENCIA

### Riesgo de descargas eléctricas

**POR MOTIVOS DE SEGURIDAD PERSONAL**, este electrodoméstico debe estar conectado a tierra adecuadamente. Solicite a un electricista cualificado que compruebe la toma de corriente y el circuito eléctrico para asegurarse de que la toma de corriente está correctamente conectada a tierra.



### MÉTODO DE CONEXIÓN A TIERRA RECOMENDADO

El refrigerador debe estar siempre enchufado a su toma de corriente individual conectada a tierra adecuadamente con una tensión nominal de 115 voltios, 60 Hz, sólo CA, y protegida mediante fusible a 15 ó 20 amperios. Esta configuración proporciona el mejor rendimiento y, al mismo tiempo, evita la sobrecarga de la instalación eléctrica de la casa que podría provocar un peligro de incendio debido a un sobrecalentamiento de los cables. Se recomienda disponer de un circuito independiente para la exclusiva alimentación de este electrodoméstico.

Use un receptáculo que no se pueda apagar con un interruptor o una cadena de tracción. No utilice un alargador de corriente.

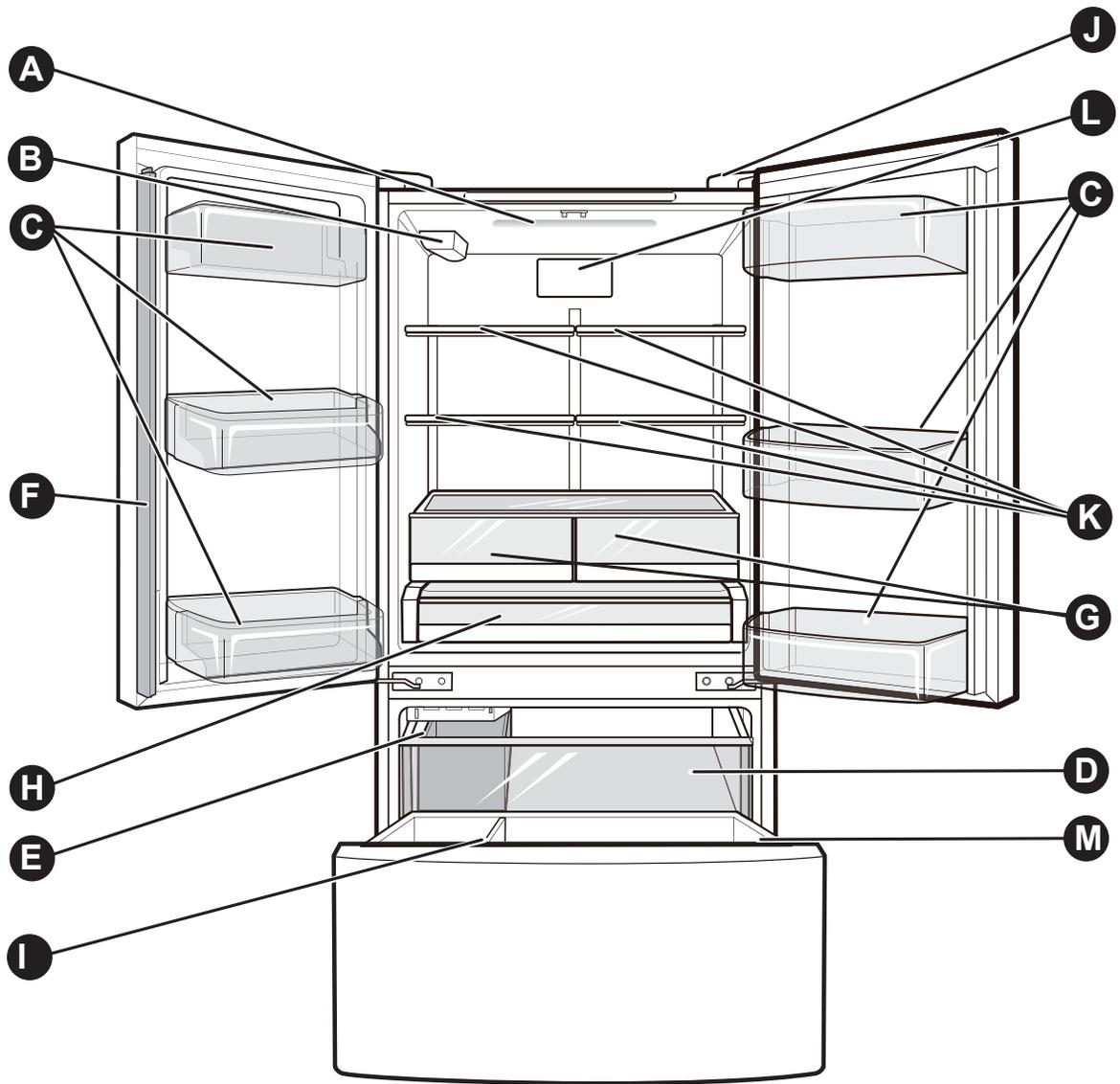
Si únicamente se dispone de una toma de corriente de 2 clavijas, será responsabilidad y obligación suya sustituirla por otra de 3 clavijas con una conexión a tierra adecuada.

### USO DE CABLES ALARGADORES

Debido a los posibles peligros de seguridad que se pueden producir bajo ciertas condiciones, no se recomienda el uso de un cable alargador. Sin embargo, si a pesar de ello elige usar un cable alargador, es absolutamente necesario que sea un cable alargador para electrodomésticos de 3 clavijas con conexión a tierra y clasificación UL (EE. UU.), que disponga de un enchufe y una toma de corriente con conexión a tierra, y que la clasificación eléctrica del cable sea de 15 amperios (mínimo) y 120 voltios.

El uso de un cable alargador aumentará la separación necesaria para la parte posterior del refrigerador.

## COMPONENTES Y CARACTERÍSTICAS



Use esta página para familiarizarse con los componentes y características del refrigerador. Para su comodidad, se incluyen referencias a las páginas.

**NOTA:** Esta guía cubre varios modelos distintos. El refrigerador que ha adquirido puede tener algunos o todos los componentes que se enumeran a continuación. Es posible que las ubicaciones de las características que se indican no coincidan con su modelo.

- |                                  |                                    |
|----------------------------------|------------------------------------|
| <b>A</b> Luz del refrigerador    | <b>H</b> Cajón despensa            |
| <b>B</b> Filtro de agua          | <b>I</b> Divisor Durabase          |
| <b>C</b> Charolas de la puerta   | <b>J</b> Altavoz de diagnósticos   |
| <b>D</b> Cajón extraíble         | <b>K</b> Estantes del refrigerador |
| <b>E</b> Depósito de hielo extra | <b>L</b> Filtro de aire            |
| <b>F</b> Parteluz articulado     | <b>M</b> Durabase                  |
| <b>G</b> Cajón                   |                                    |

# INSTALACIÓN DEL REFRIGERADOR

## **! ADVERTENCIA**

### **Riesgo de peso excesivo:**

El desplazamiento e instalación del refrigerador deben realizarse entre dos o más personas. Si no se respeta esta advertencia, se podrán producir lesiones en la espalda o de otro tipo.

## **! ADVERTENCIA**

### **Riesgo de peso excesivo:**

Su refrigerador es muy pesado. Al desplazarlo para su limpieza o mantenimiento, asegúrese de proteger el suelo. Siempre debe tirar del refrigerador en línea recta cuando los desplace. No menee ni zigzaguee el refrigerador al tratar de desplazarlo, ya que esto puede dañar el suelo.

## **DESEMBALAJE DEL REFRIGERADOR**

Antes de su uso, retire la cinta adhesiva y todas las etiquetas temporales del refrigerador. No retire las etiquetas que indican advertencias, la etiqueta de modelo y número de serie ni la Hoja técnica que está ubicada debajo del frontal del refrigerador, detrás de la rejilla de la base.

Para retirar los restos de pegamento o cinta adhesiva, frote enérgicamente el área con el pulgar. Los residuos de pegamento o cinta adhesiva también se pueden retirar fácilmente frotando con los dedos una pequeña cantidad de lavavajillas líquido sobre el adhesivo. Aclare con agua templada y seque el área.

No utilice instrumentos afilados, alcohol desinfectante, líquidos inflamables ni limpiadores abrasivos para retirar la cinta adhesiva o el pegamento. Estos productos pueden dañar la superficie del refrigerador.

Los estantes del refrigerador están instalados en la posición de transporte. Vuelva a colocar los estantes de acuerdo con sus necesidades personales de almacenamiento.

## **! ADVERTENCIA**

### **Riesgo de explosión:**

Mantenga los materiales o vapores inflamables, como la gasolina, lejos del refrigerador. Si no se respeta esta advertencia, existe peligro de explosión, incendio o muerte.

## INSTALACIÓN

El refrigerador debe estar siempre enchufado a su toma de corriente individual conectada a tierra adecuadamente con una tensión nominal de 115 voltios, 60 Hz, sólo CA, y protegida mediante fusible a 15 ó 20 amperios. Esta configuración proporciona el mejor rendimiento y, al mismo tiempo, evita la sobrecarga de la instalación eléctrica de la casa que podría provocar un peligro de incendio debido a un sobrecalentamiento de los cables. Se recomienda disponer de un circuito independiente para la exclusiva alimentación de este electrodoméstico.

Este aparato ha sido diseñado para aplicaciones domésticas y similares, como áreas de cocina para el personal en comercios, oficinas y otros entornos de trabajo; granjas y clientes en hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial; entornos de tipo "bed and breakfast"; catering y aplicaciones similares no minoristas.

### ⚠ ADVERTENCIA

#### Riesgo de descarga:

Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, no instale el refrigerador en un área húmeda ni mojada.

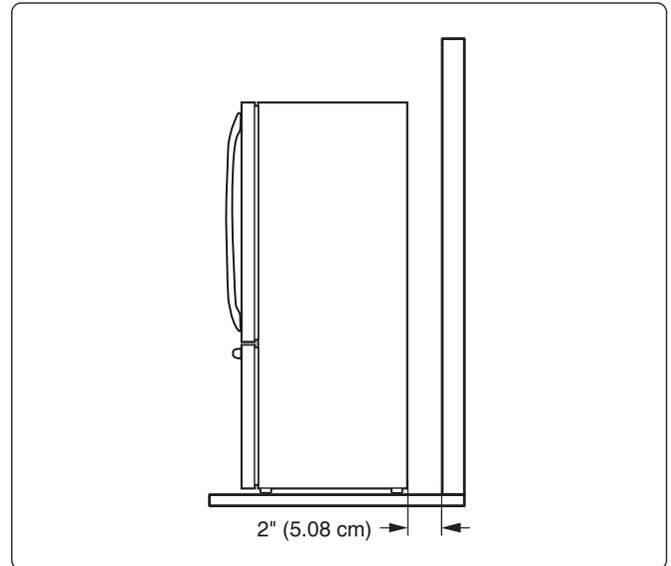
1. Para evitar el ruido y la vibración, es necesario nivelar la unidad e instalarla en un suelo sólidamente construido. Si es necesario, ajuste los pies de nivelación para compensar los desniveles del suelo. La parte delantera debe estar ligeramente más elevada que la posterior para ayudar al cierre de la puerta. Los pies de nivelación se pueden girar con facilidad inclinando ligeramente el aparato. Gire los pies de nivelación en sentido horario para elevar la unidad y en sentido antihorario para bajarla. (Consulte NIVELACIÓN Y ALINEACIÓN DE LAS PUERTAS).

NOTA: No se recomienda realizar la instalación sobre moqueta, superficies de baldosas flexibles, una plataforma o en una estructura con soporte inestable.

2. Instale este electrodoméstico en una zona donde la temperatura esté entre 13 °C (55 °F) y 43 °C (110 °F). Si la temperatura alrededor del electrodoméstico es demasiado baja o demasiado alta, la capacidad de refrigeración se verá gravemente afectada.
3. Seleccione un lugar en el que se pueda conectar fácilmente el suministro de agua para la máquina de hielo automática.

NOTA: La presión del agua debe ser 20-120 psi o 138-827 kPa o 1,4-8,4 kgf/cm<sup>2</sup>. If the refrigerator is installed in an area with low water pressure (below 20 psi), you can install a booster pump to compensate for the low pressure.

4. La distancia demasiado pequeña de superficies adyacentes puede minimizar la capacidad de congelación y aumentar los cargos de consumo eléctrico. Deje una distancia de 24 pulgadas (61 cm.) como mínimo al frente del refrigerador para poder abrir las puertas, y de al menos 2 pulgadas (5,08 cm.) entre la parte trasera del refrigerador y la pared.



## ANTES DE USAR

1. Limpie el refrigerador a fondo y quite todo el polvo acumulado durante el transporte.
2. Instale los accesorios como el depósito de cubito de hielo, los cajones, los estantes, etc., en su sitio. Están empaquetados juntos para evitar posibles daños durante el transporte.
3. Deje que el refrigerador esté en funcionamiento durante al menos dos o tres horas antes de almacenar comida dentro de él. Compruebe el flujo de aire frío en el compartimiento del congelador para asegurarse de que la refrigeración sea la adecuada. Su refrigerador ya está listo para su uso.

**NOTA:** Siempre se recomienda desmontar las puertas cuando sea necesario desplazar el refrigerador a través de un espacio estrecho. Si es necesario desmontar las manijas, siga las instrucciones que se indican a continuación.

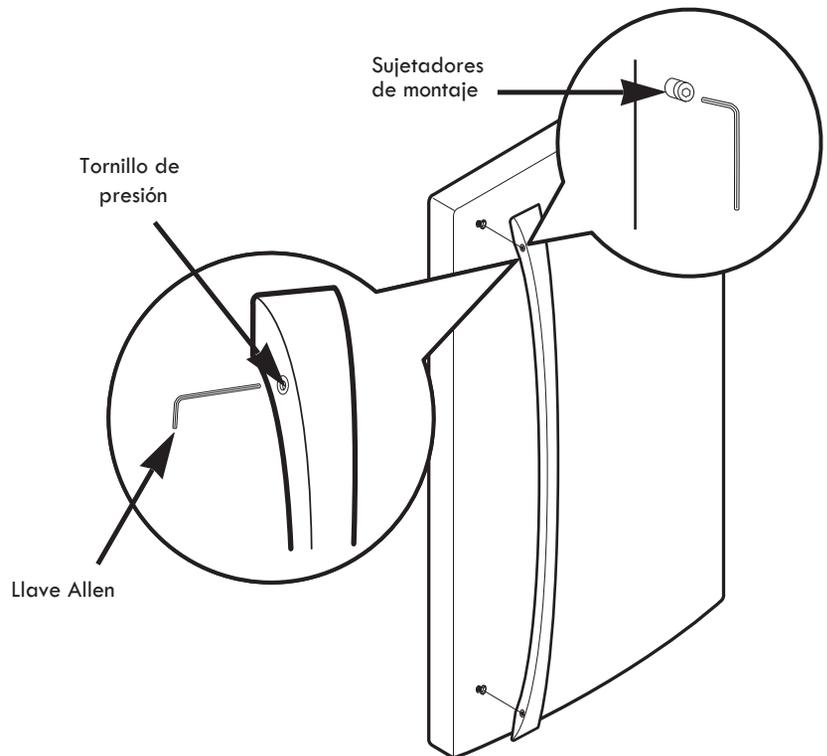
### CÓMO DESMONTAR Y SUSTITUIR LAS MANIJAS

**NOTA:** El aspecto de la manija puede ser distinto del que aparece en las ilustraciones de esta página.

#### Desmontaje de la manija del refrigerador

Afloje los tornillos de presión con una llave Allen de 2,5 mm ( $\frac{3}{32}$  pulg.) y retire la manija.

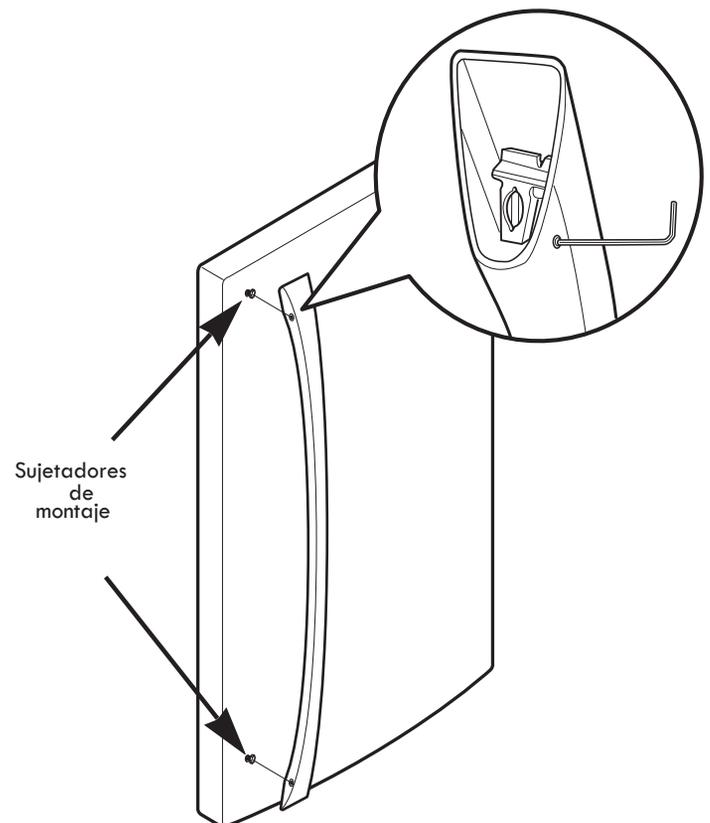
**NOTA:** Si es necesario apretar o retirar los sujetadores de montaje de la manija, use una llave Allen de 6,4 mm ( $\frac{1}{4}$  pulg.).



#### Sustitución de la manija del refrigerador

Coloque la manija en la puerta ajustando las zonas de contacto de la manija coincidan sobre los sujetadores de montaje y apretando los tornillos de presión con una llave Allen de 2,5 mm ( $\frac{3}{32}$  pulg.).

**NOTA:** Si es necesario apretar o retirar los sujetadores de montaje de la manija, use una llave Allen de 6,4 mm ( $\frac{1}{4}$  pulg.).



NOTA: Siempre se recomienda desmontar las puertas cuando sea necesario desplazar el refrigerador a través de un espacio estrecho. Si es necesario desmontar las manijas, siga las instrucciones que se indican a continuación.

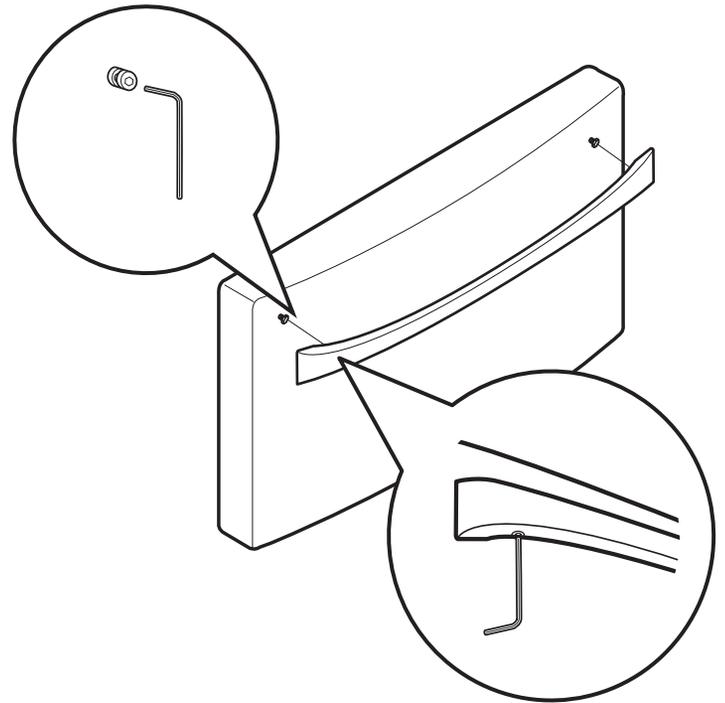
## CÓMO DESMONTAR Y SUSTITUIR LAS MANIJAS (CONTINUACIÓN)

NOTA: El aspecto de la manija puede ser distinto del que aparece en las ilustraciones de esta página.

### Desmontaje de la manija del cajón del congelador

Afloje los tornillos de presión ubicados en la parte inferior de la manija con una llave Allen de 3,1 mm (1/4 pulg.) y retire la manija.

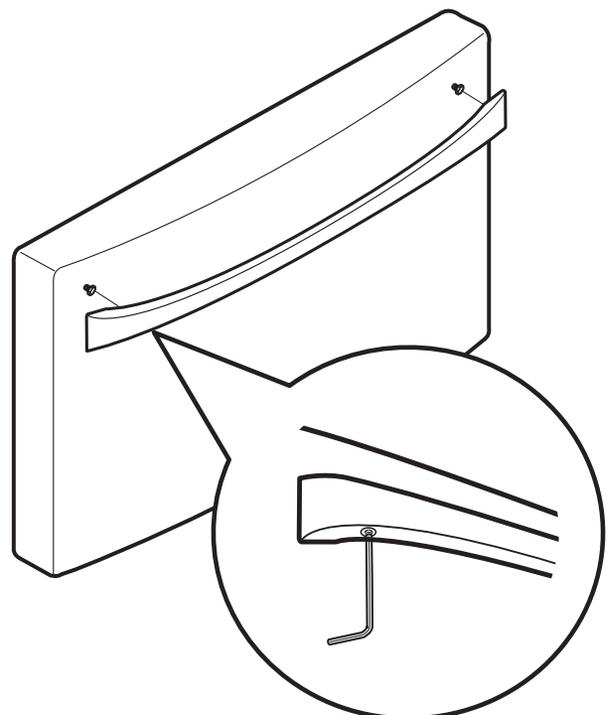
NOTA: Si es necesario apretar o retirar los sujetadores de montaje de la manija, use una llave Allen de 6,4 mm (1/4 pulg.).



### Sustitución de la manija del cajón del congelador

Coloque la manija en la puerta ajustando las zonas de contacto de la manija coincidan sobre los sujetadores de montaje y apretando los tornillos de presión con una llave Allen de 3,1 mm (1/4 pulg.).

NOTA: Si es necesario apretar o retirar los sujetadores de montaje de la manija, use una llave Allen de 6,4 mm (1/4 pulg.).



## ⚠ ADVERTENCIA

Para el montaje o desmontaje de los tiradores:

- Sujete el tirador con fuerza para evitar que se caiga o le cause lesiones.
- Evite que el tirador oscile cerca de personas o animales.
- Inserte el orificio de soporte del tirador en la tornillo de topoe de la puerta exactamente, y coloque los tornillos de sujeción para fijar el tirador en su posición.
- Compruebe que no haya ningún espacio entre la puerta y el tirador tras colocar éste en su posición.

## DESMONTAJE Y SUSTITUCIÓN DE LAS PUERTAS DEL REFRIGERADOR

### ⚠ ADVERTENCIA

#### Riesgo de peso excesivo:

El desplazamiento e instalación de las puertas del refrigerador deben realizarse entre dos o más personas. Si no se respeta esta advertencia, se podrán producir lesiones en la espalda o de otro tipo.

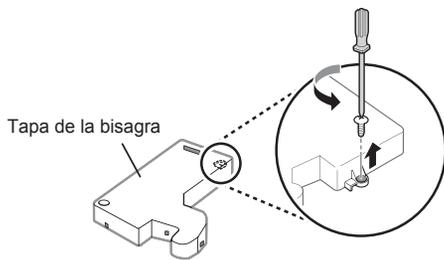
### ⚠ ADVERTENCIA

#### Riesgo de descargas eléctricas

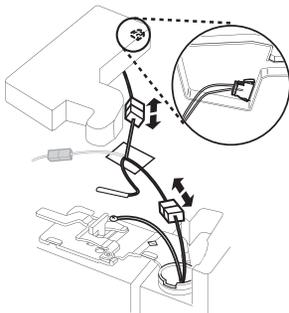
- Desenchufe el suministro eléctrico al refrigerador antes de realizar la instalación. Si no se respeta esta advertencia, pueden producirse lesiones graves e incluso la muerte.
- No ponga las manos, pies ni ningún otro objeto en las rejillas de ventilación de aire, la rejilla de la base o debajo del refrigerador. Podría sufrir lesiones o recibir una descarga eléctrica.

### Removiendo la Puerta Izquierda del Refrigerador

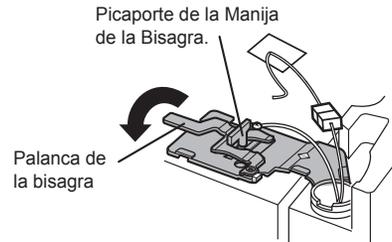
- 1 Abra la puerta. Remueva el tornillo de la cubierta de la bisagra superior y la cubierta de la bisagra.



- 2 Desconecte todos los arneses de cables.



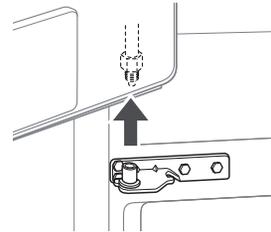
- 3 Rote la palanca de la bisagra hacia la izquierda. Libere la bisagra superior del enganche de la palanca de la bisagra.



### ⚠ PRECAUCIÓN

- Al liberar la bisagra del picaporte, tenga cuidado de que la puerta no se caiga hacia adelante.

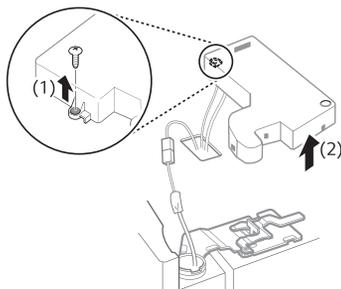
- 4 Levante la puerta del centro del perno de la bisagra y remuévala.



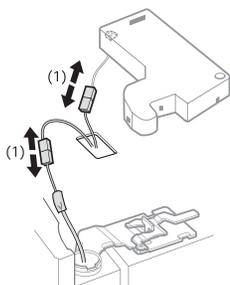
**NOTA:** Coloque la puerta, de adentro hacia afuera, en una superficie que no la raye

## Removiendo la Puerta Derecha del Refrigerador

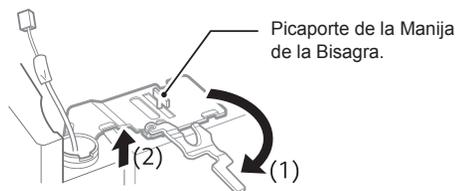
- 1 Remueva el tornillo de la cubierta superior de la bisagra (1). Levante el gancho (no visible), ubicado en la parte inferior del lado delantero de la cubierta (2) con un destornillador plano.



- 2 Remueva el arnés del cable (1).



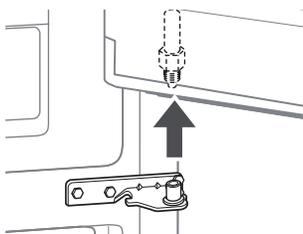
- 3 Rote la manija de la bisagra hacia la izquierda (1). Levante la bisagra superior (2) libre del picaporte de la manija de la bisagra.



### ⚠ PRECAUCIÓN

- Al liberar la bisagra del picaporte, tenga cuidado de que la puerta no se caiga hacia adelante.

- 4 Levante la puerta del centro del perno de la bisagra y remuévala.

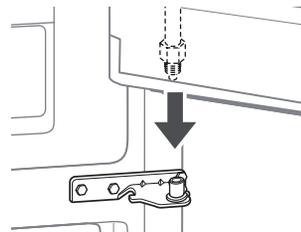


**NOTA:** Coloque la puerta, de adentro hacia afuera, en una superficie que no la raye.

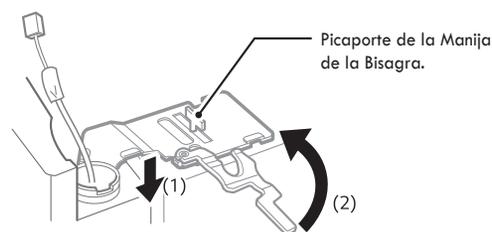
## Ensamblando la Puerta Derecha del Refrigerador

Instale la puerta del lado derecho primero.

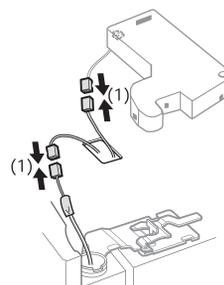
- 1 Asegúrese de que la funda de plástico esté insertada al fondo de la puerta. Baje la puerta al centro del perno de la bisagra como se muestra en la figura.



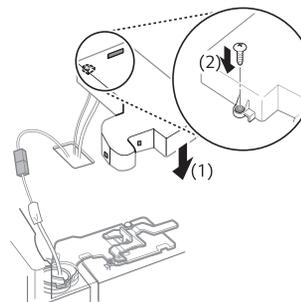
- 2 Ajuste la bisagra (1) sobre el picaporte de la manija de la bisagra y encájela en su lugar. Rote la manija (2) hacia la izquierda para asegurar la bisagra.



- 3 Conecte el arnés del cable (1).



- 4 Coloque la cubierta (1) en su lugar. Inserte y asegure el tornillo de la cubierta (2).

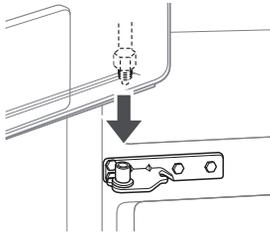


# INSTALACIÓN DEL REFRIGERADOR

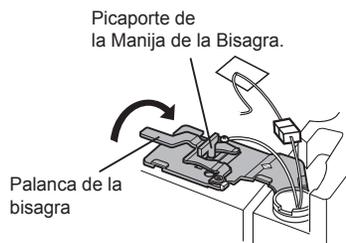
## Ensamblando la Puerta Izquierda del Refrigerador

Instale la puerta izquierda del refrigerador luego de haber instalado la puerta derecha.

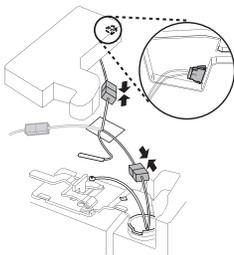
- 1 Asegúrese de que la funda de plástico esté insertada al fondo de la puerta. Instale la puerta del refrigerador en la bisagra del medio.



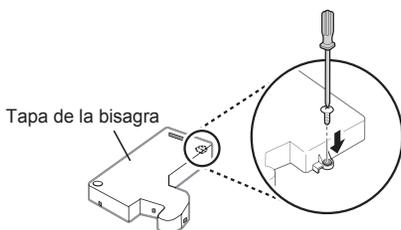
- 2 Rote la palanca de la bisagra hacia la derecha. Libere la bisagra superior del picaporte de la manija de la bisagra.



- 3 Conecte todos los arneses de cables.

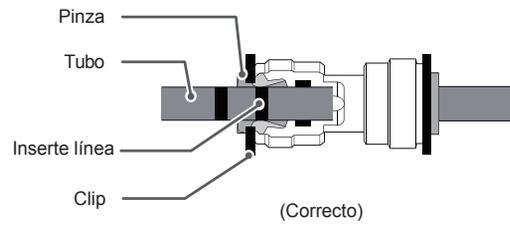


- 4 Coloque la cubierta de la bisagra en su lugar. Introduzca y apriete el tornillo de la cubierta.



## NOTA

### Desensamblando / Ensamblando las Líneas de Agua



- Gently press the collet and insert the tube until only one line shows on the tube.



## CÓMO DESMONTAR LOS CAJONES DEL CONGELADOR

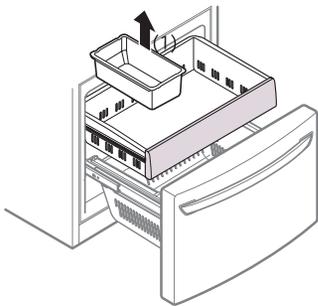
**⚠ ADVERTENCIA:** El desplazamiento e instalación del cajón del congelador deben realizarse entre dos o más personas. Si no se respeta esta advertencia, se podrán producir lesiones en la espalda o de otro tipo.

**NOTA:** En las figuras siguientes, no se muestra el cajón extraíble situado por encima del cajón del congelador para que la imagen sea más clara.

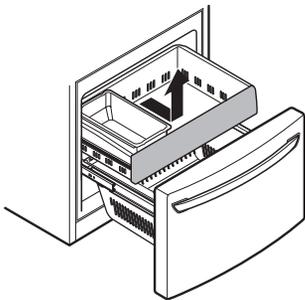
### Removiendo los Estantes del Congelador

Despliegue el estante para extenderlo completamente.

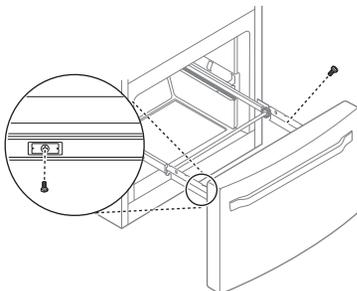
Levante y retire gentilmente el recipiente de hielo.



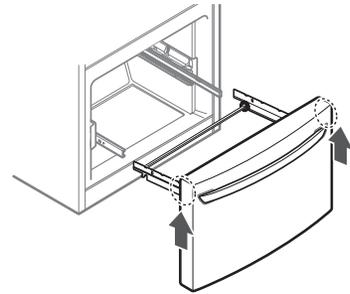
Levante la parte frontal del cajón hacia arriba y retírela.



Remueva los tornillos de los rieles en ambos extremos.

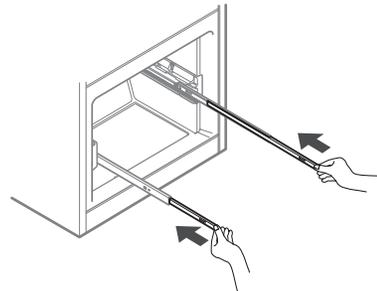


Agarre ambos lados del estante y levántelo para removerlo de los rieles.



**⚠ PRECAUCIÓN:** Cuando haya retirado el cajón de congelador, no lo sujete del tirador. Podría soltarse el tirador y causarle lesiones.

Sujete ambos rieles y empújelos dentro simultáneamente.



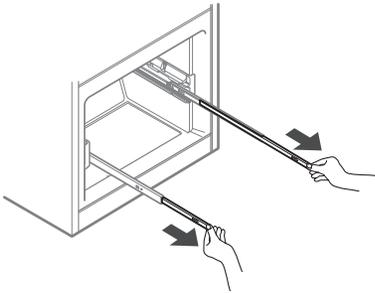
## CÓMO INSTALAR LOS CAJONES DEL CONGELADOR

**⚠ ADVERTENCIA:** El desplazamiento e instalación del cajón del congelador deben realizarse entre dos o más personas. Si no se respeta esta advertencia, se podrán producir lesiones en la espalda o de otro tipo.

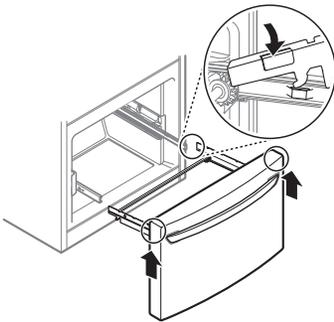
**NOTA:** En las figuras siguientes, no se muestra el cajón extraíble situado por encima del cajón del congelador para que la imagen sea más clara.

### Ensamblando el Estante del Congelador.

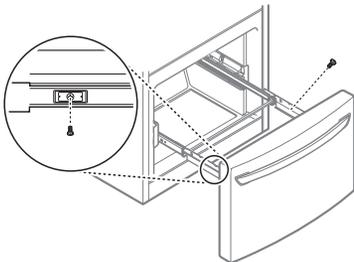
Retire ambos rieles simultáneamente hasta que estos se hayan extendido completamente.



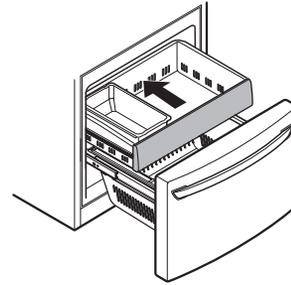
Agarre el estante a cada lado y enganche los soportes del mismo a las pestañas ubicadas a ambos lados de los rieles.



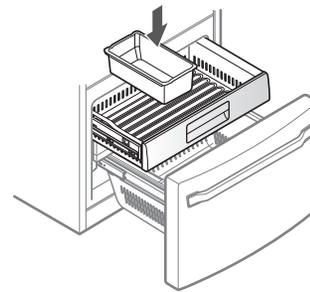
Baje la puerta a su posición final y asegure los tornillos localizados en ambos lados.



Empuje el cajón hacia atrás hasta que haga click en su lugar.



Vuelva a colocar el recipiente de hielo en el estante. Introduzca la canasta Durabase en el montaje del riel.



### ⚠ ADVERTENCIA

- Si se retira el divisor Durabase, habrá suficiente espacio abierto para que un niño o una mascota puedan gatear hasta el interior. Para evitar el atrapamiento accidental de un niño o una mascota, y el posible riesgo de asfixia, NO permita que niños y mascotas toquen ni se acerquen al cajón del congelador.
- NO pise ni se siente en el cajón del congelador.

## NIVELACIÓN Y ALINEACIÓN DE LAS PUERTAS

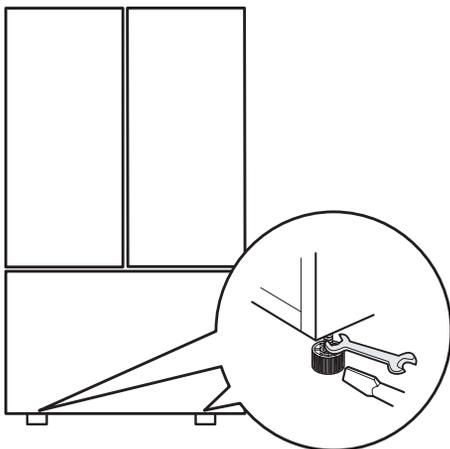
### Nivelación

Tras la instalación, enchufe el cable de alimentación del refrigerador en una toma de corriente de 3 clavijas con conexión a tierra y empuje el refrigerador hasta su posición definitiva.

Su refrigerador tiene dos pies de nivelación delanteros: uno a la derecha y otro a la izquierda. Ajuste los pies para modificar la inclinación de delante hacia atrás o de lado a lado. Si el refrigerador parece inestable o si desea que las puertas se cierren más fácilmente, ajuste la inclinación del refrigerador mediante las siguientes instrucciones:

**NOTA:** Herramientas necesarias: Llave de 18 mm ( $1\frac{1}{16}$ " ) o un destornillador plano.

1. Gire los pies de nivelación en sentido antihorario para levantar esa parte del refrigerador o en sentido horario para bajarla. Puede que sean necesarios varios giros del pie de nivelación para ajustar la inclinación del refrigerador.



**NOTA:** Si una persona empuja hacia atrás la parte superior del refrigerador, descargará parte del peso de los pies de nivelación. Esta operación facilitará el ajuste de los pies.

2. Vuelva a abrir ambas puertas y compruebe que se cierran con facilidad. Si no es así, incline el refrigerador ligeramente hacia atrás girando ambos pies de nivelación en sentido antihorario. Puede que sean necesarios varios giros y debería girar ambos pies de nivelación el mismo número de giros.

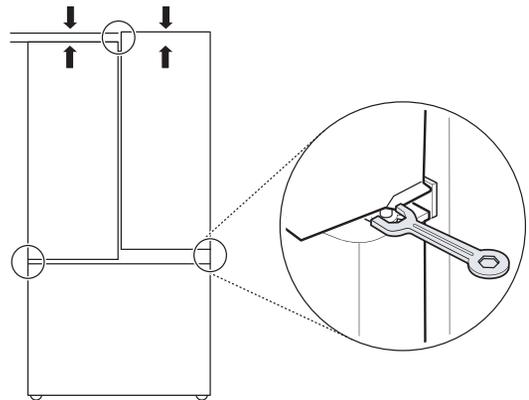
**NOTA:** Su refrigerador tiene un diseño exclusivo con dos puertas para alimentos frescos. Cada una de las puertas se puede abrir o cerrar de forma independiente de la otra. Puede que deba ejercer una ligera presión en las puertas para cerrarlas completamente.

### Alineación de las puertas

Tanto la puerta izquierda como la derecha del refrigerador tienen una tuerca ajustable en la bisagra inferior para levantarlas o bajarlas a manera de alinearlas apropiadamente.

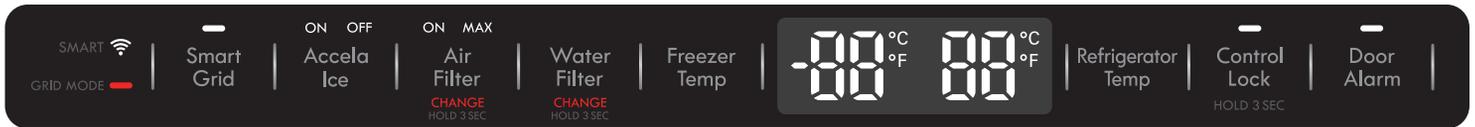
Si el espacio entre las puertas es desigual, siga las instrucciones a continuación para alinear las puertas de manera pareja.

Use la llave (Incluida con el manual del usuario) para girar la tuerca en la bisagra de la puerta y así ajustar su altura. Gire la tuerca hacia la derecha para levantar la puerta o hacia la izquierda para bajarla.



# USO DEL REFRIGERADOR

## AJUSTE DE LOS CONTROLES



### Temperatura

- El control del frigorífico está preestablecido en 37° F (3° C) y el del congelador en 0° F (-18° C). Estos son los ajustes de temperatura recomendados para un uso y condiciones normales. Espere 24 horas para que el frigorífico y el congelador alcancen éstas temperaturas.
- **El rango del control de temperatura del refrigerador de 1 °C a 8 °C (33°F a 46°F).** Cuanto menor sea el número ajustado, más frío estará el compartimento del frigorífico.
- **El rango del control de temperatura del congelador es de -21 °C a -13 °C (-6 °F a 8 °F).** Cuanto menor sea el número de ajuste, la más fría del congelador se convertirá.

**NOTA:** Cada vez que cambie los ajustes de los controles, debe esperar 24 horas antes de realizar ajustes adicionales. Los controles están correctamente ajustados cuando la leche o el zumo están a la temperatura fría de su gusto y el helado está firme. Si la temperatura es demasiado fría o demasiado caliente en alguno de los compartimentos, cambie el ajuste en incrementos de un grado cada vez. Espere 24 horas a que se establezca la temperatura antes de volver a ajustarla.

### Accela Ice

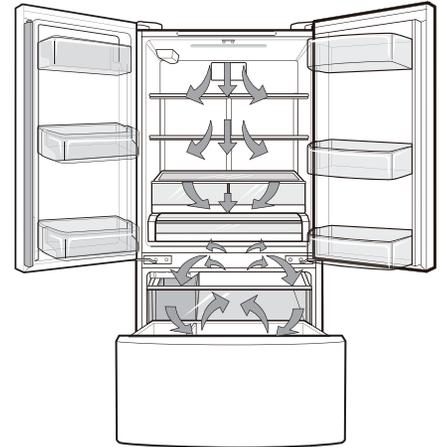


- Cuando usted toca el botón del hielo de Accela, el indicador se encenderá pararrriba en la exhibición y quedará orientado por 24 horas.
- O puede cesar manual mente la función presionando el botón una vez más.
- Esta función incrementa las capacidades de congelación y elaboración de hielo

### Flujo de aire

Asegúrese de no bloquear respiraderos mientras coloca alimentos en el refrigerador.

De lo contrario, restringirá el flujo de aire y puede que la temperatura del refrigerador suba demasiado o que se acumule humedad en su interior. (Consulte el siguiente diagrama de flujo de aire).



### Restablecimiento del filtro de agua



Cuando se enciende el ícono  indica que es necesario cambiar el filtro de agua. Una vez cambiado el filtro de agua, mantenga pulsado el botón  durante tres segundos para apagar la luz del indicador. El filtro de agua se debe cambiar aproximadamente cada seis meses.

**Filtro de aire**



El filtro de aire ayuda a eliminar olores del refrigerador. El filtro de aire tiene dos configuraciones: Auto y MAX. En el modo Auto, el Filtro de Aire llevará a cabo ciclos de encendido y apagado en incrementos de diez minutos para encendido y de 60 minutos para apagado. Si se configura en el modo MAX, el filtro de aire permanecerá encendido de forma continua durante cuatro horas, apagándose y encendiéndose en un ciclo de diez minutos para el encendido y cinco minutos para el apagado. Después de cuatro horas, el filtro de aire pasará al modo Auto.

- El modo Auto es el modo predeterminado.(Max LED off)
- Presione el botón del filtro de aire una vez para entrar en modo Max.(Max LED on)

**Air Filter Reset**



Cuando se enciende el ícono **CHANGE** esto significa que el filtro de aire debe ser reemplazado. Luego de reemplazar el filtro de aire, mantenga pulsado el botón durante tres segundos para apagar la luz del ícono. Cambie el filtro de aire cada 6 meses aproximadamente.

**Bloqueo de los controles**



- Cuando se conecta inicialmente el refrigerador a la corriente, la función de bloqueo Lock está desactivada.
- Si desea activar la función Lock para bloquear los demás botones, mantenga pulsado el botón Control Lock durante tres segundos como mínimo. Iluminar y la función de bloqueo está activado.
- Cuando se activa la función Lock, no funciona ningún otro botón.
- Para desactivar la función Lock, mantenga presionado el botón Control Lock durante aproximadamente tres segundos.

**Alarma de la puerta**



- Cuando se conecta el refrigerador a la corriente, la alarma de la puerta está inicialmente activada. Si pulsa el botón Door Alarm, la pantalla cambiará a OFF y la función de alarma de la puerta se desactivará.
- Si la puerta del refrigerador o del congelador se deja abierta durante más de 60 segundos, sonará el tono de la alarma para avisarle de que la puerta está abierta.
- Cuando se cierre la puerta, la alarma de la puerta dejará de sonar.

**Modo demostración (sólo para uso en tienda)**

El modo demostración desactiva toda la refrigeración en las secciones refrigerador y congelador para ahorrar energía mientras está en exposición en una tienda. Cuando se activa, en el panel de control aparece la palabra OFF.



**Función para cambiar el modo de temperatura (°F <->°C)**

Si desea convertir °F a °C o viceversa, mantenga presionados los botones Freezer Temp y Refrigerator Temp al mismo tiempo durante aproximadamente cinco segundos.

**Parteluz articulado**

Esta característica es una tira de metal situada en la puerta izquierda que se articula (gira) 90 grados al cerrarse la puerta y forma un parteluz (base) para que se sellen las juntas de las puertas izquierda y derecha.

**PRECAUCIÓN**

Para reducir el riesgo de rayar la puerta o romper el parteluz, asegúrese de que el parteluz de la puerta del refrigerador esté siempre plegado.



### FUNCIONES INTELIGENTES

#### DESCRIPCIÓN GENERAL

La conectividad Kenmore Smart transforma su relación con su hogar. Puede personalizar la manera en que los productos Kenmore Smart operan basándose en su horario y rutina diaria, haciendo la vida más fácil y proporcionando una mayor tranquilidad.

Este es un electrodoméstico de conexión-lista, permitiéndole monitorearlo y controlarlo remotamente desde su teléfono inteligente mediante la aplicación the Kenmore Smart™.

Para iniciar necesitará lo siguiente:

- Electrodoméstico Kenmore Smart
- Enrutador (Router) Wi-Fi de casa conectado a internet.
- Teléfono inteligente
- Aplicación Kenmore Smart™

Para más información acerca de su electrodoméstico Kenmore Smart, por favor visite [www.Kenmore.com/smart](http://www.Kenmore.com/smart).

La función Smart Grid controla el uso de energía, lo que le ayudará a ahorrar energía durante períodos de uso pico. Puede suspender la función SMART GRID en cualquier momento (usando la aplicación o el botón Smart Grid).

Smart Grid responde a las notificaciones de su compañía de electricidad para ejecutar tareas de alto consumo de energía solamente fuera de los horarios picos de uso, cuando la demanda de electricidad es menor. Estas notificaciones se conocen como señales de respuesta a la demanda. Si el refrigerador recibe una señal de respuesta a la demanda de la compañía de electricidad, este encenderá el LED del MODO GRID en el panel de control y regulará el consumo de energía conforme a la señal recibida. El refrigerador responderá a las señales recibidas de la compañía de electricidad siempre que el aparato esté conectado a Internet y la función Smart Grid esté activada.

#### DEFINICIONES

LED inteligente (Blanco): 

Notifica al usuario que el electrodoméstico está conectado al internet.

LED Smart Grid (Blanco): 

Notifica al usuario que el aparato es capaz de recibir una señal, conocida como evento de respuesta a la demanda, de un sistema de administración de energía de la compañía de electricidad.

LED Modo Grid (rojo): 

Notifica al usuario que el aparato está reduciendo o demorando el consumo de energía debido a la señal que recibió del sistema de administración de energía de la compañía de electricidad. El LED permanece iluminado durante períodos críticos de precios y precios en tiempo real o durante un período de alta demanda de electricidad.

#### LLEVANDO A CABO LA CONEXIÓN

Necesita los siguientes dispositivos y la siguiente aplicación para utilizar el Smart Grid (Red Inteligente) y otras funciones inteligentes en su refrigerador.

Dispositivos Requeridos: Router Inalámbrico, Refrigerador Kenmore Smart, y un dispositivo móvil.

Aplicación Requerida: Kenmore Smart App.

#### CONEXIÓN DEL REFRIGERADOR

Consulte la Guía de Inicio Rápido incluida con su aparato inteligente para obtener instrucciones detalladas acerca de la creación de una cuenta Kenmore y de la configuración del aparato para la operación desde su dispositivo móvil. Para asistencia adicional, visite <http://www.kenmore.com/smart>

**NOTA :** Cuando se haya conectado con éxito a Internet, se encenderá el LED del ícono SMART del panel de control.

## INSTRUCCIONES DE SMART GRID

### IMPORTANTE:

Debe conectar su electrodoméstico Kenmore Smart al internet y luego registrarlo en su cuenta a manera de usar la función Smart Grid.

Consulte la Guía de inicio rápido suministrada con el dispositivo para obtener instrucciones sobre cómo registrar su aparato utilizando la aplicación de Kenmore Smart™ (app).

El botón Smart Grid sirve para dos fines:

1) conectar o desconectar de Internet, 2) activar o desactivar/suspender la capacidad de respuesta a la demanda del aparato.

NOTA: Este es un electrodoméstico de conexión-lista, permitiéndole monitorearlo y controlarlo remotamente desde su teléfono inteligente mediante la aplicación Kenmore Smart™.

Para conectar el refrigerador a Internet:

Haga referencia a la Guía de Inicio Rápido que vino con su electrodoméstico inteligente para instrucciones detalladas sobre la creación de una cuenta Kenmore y el ajuste de su electrodoméstico para operaciones conectadas desde su teléfono inteligente.

Esta Guía de Uso y Cuidado contiene información e instrucciones para operar su electrodoméstico desde el panel de control del mismo. Para asistencia adicional, visite <http://www.kenmore.com/smart>

NOTA: Si ninguna conexión es llevada a cabo después de cinco minutos el botón SMART GRID parpadeante se apagará.

### Funcionamiento de Smart Grid:

Una vez conectado y registrado, el aparato es capaz de aceptar una señal de su compañía de electricidad. La señal, conocida como “respuesta a la demanda”, ajustará el funcionamiento del refrigerador para reducir el consumo de energía durante un período que puede ir desde unos pocos minutos hasta un máximo de 4 horas. La fábrica de hielo también se suspenderá durante este tiempo. Al abrirse la puerta del refrigerador se pueden cancelar ciertas señales de respuesta a la demanda.

El LED del modo Grid (rojo) quedará iluminado de forma fija cuando se esté recibiendo esta señal. Para desactivar la señal y evitar que esta se siga aceptando en el futuro, presione y suelte el botón Smart Grid. Tanto el modo Grid como el LED de Smart Grid se apagarán. Presione y suelte el botón Smart Grid de nuevo para activar la aceptación de la señal de respuesta a la demanda. El LED del botón Smart Grid se volverá a iluminar. El LED del modo Grid se iluminará cuando se envíe otra señal de respuesta a la demanda.

### **Aviso de la FCC (para el módulo transmisor contenido en este producto)**

Este equipo fue probado y se determinó que cumple con los límites para los dispositivos digitales de Clase B, en conformidad con la parte 15 de las normas de la FCC. Estos límites están diseñados para ofrecer una protección razonable contra interferencias dañinas en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede emitir energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, podría causar interferencias dañinas a las comunicaciones por radio. Sin embargo, no se garantiza que dicha interferencia no pueda ocurrir en instalaciones particulares. Si este equipo causa interferencia dañina a la recepción de radio o televisión, que se puede determinar encendiendo y apagando el equipo, se aconseja al usuario intentar corregir la interferencia realizando alguna de las siguientes acciones:

- Reoriente o reubique la antena receptora.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a una toma de corriente en un circuito diferente del utilizado por el receptor.
- Solicite ayuda a su vendedor o a un técnico especialista en radio o TV.

Este dispositivo cumple con la parte 15 de las normas de la FCC. La operación está sujeta a las dos siguientes condiciones:

- 1) este dispositivo no debe causar interferencia dañina, y
- 2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluso aquellas que pudieran causar un funcionamiento no deseado del dispositivo.

Cualquier cambio o modificación en la construcción de este dispositivo que no cuente con la aprobación expresa de la parte responsable del cumplimiento puede anular la autorización del usuario para operar este equipo.

### **Aviso de Software de Fuente Abierta**

Para obtener el código fuente contenido en este producto bajo LGPL y otras licencias de fuente abierta, visite <http://kenmore.com/opensource>. Adicional al código fuente, todos los términos referidos de licencia, exenciones de garantía, y avisos de derechos de autor están disponibles para descarga.

### **Declaración sobre exposición a la radiación de RF de la FCC**

Este equipo cumple con los límites de exposición a la radiación de la FCC establecidos para entornos no controlados. Este transmisor no se debe ubicar ni opera junto con ninguna otra antena ni transmisor.

El equipo se debe instalar y operar con una distancia mínima de 20 cm (7.8 pulg.) entre la antena y su cuerpo. Los usuarios deben seguir las instrucciones de operación específicas de manera tal de cumplir con las normas de exposición a la RF.

### **Declaración de Industry Canada (Para el módulo transmisor contenido en este producto)**

Este dispositivo cumple con las RSS exentas de licencia de la industria de Canadá. Su funcionamiento queda sujeto a las siguientes condiciones:

- 1) Este dispositivo no debe causar interferencia; y
- 2) Este dispositivo debe aceptar alguna interferencia, incluyendo interferencia que puede causar el funcionamiento no deseado del dispositivo.

### **Declaración sobre Exposición a Radiación de la IC**

Este equipo cumple con los límites de exposición a la radiación de la IC establecidos para entornos no controlados. Este equipo debe ser instalado y operado con una distancia mínima de 20 cm (7.8 pulg.) entre la antena y su cuerpo.

**NOTA: EL FABRICANTE NO SE HACE RESPONSABLE DE CUALQUIER INTERFERENCIA DE TV O RADIO CAUSADA POR MODIFICACIONES NO AUTORIZADAS A ESTE EQUIPO. TALES MODIFICACIONES PODRÍAN ANULAR LA AUTORIDAD DEL USUARIO PARA PONER EL EQUIPO EN FUNCIONAMIENTO.**

<b>Especificaciones módulo LAN inalámbrico</b>	
Model	2AHU4-KMTD17
Rango de Frecuencia	2412 à 2462 MHz
Potencia de Salida (Máx)	IEEE 802.11b: 18.26 dBm IEEE 802.11g: 20.10 dBm IEEE 802.11n: 20.07 dBm

**DEPÓSITO DE HIELO DEL INTERIOR DE LA PUERTA**

**⚠ PRECAUCIÓN**

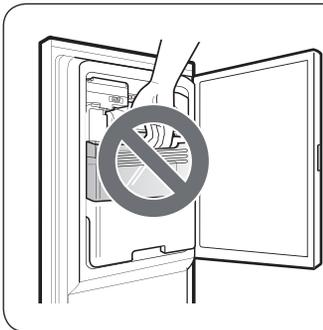
Mantenga manos y herramientas fuera del compartimiento de hielo de la puerta y del conducto del dispensador. Si no se respeta esta advertencia, podrían producirse daños o lesiones personales.

La máquina de hielo dejará de fabricar hielo cuando el depósito de hielo del interior de la puerta esté lleno. Si necesita más hielo, vacíe el depósito de hielo en el depósito de hielo adicional ubicado en el compartimiento del congelador. Durante el uso, el hielo puede caer de forma irregular lo que puede provocar una lectura errónea del nivel de cubitos de hielo y detener la elaboración de cubitos. Agitar el depósito de hielo para nivelar los cubitos que contiene puede reducir este problema.

**NOTA:** Almacenar latas u otros elementos en el depósito de hielo podría dañar la máquina de hielo.

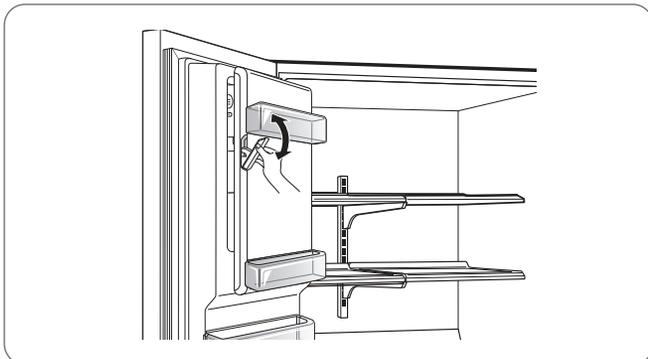
Mantenga la puerta del compartimiento de hielo herméticamente cerrada. Si no se cierra herméticamente, el aire frío del depósito de hielo congelará los alimentos del compartimiento del refrigerador. Esto también podría provocar que la máquina deje de fabricar hielo.

**NOTA:** Se recomienda vaciar el recipiente para el hielo si el botón ON/OFF de la máquina de hielo del panel de control ha permanecido en la posición OFF durante un periodo prolongado de tiempo.

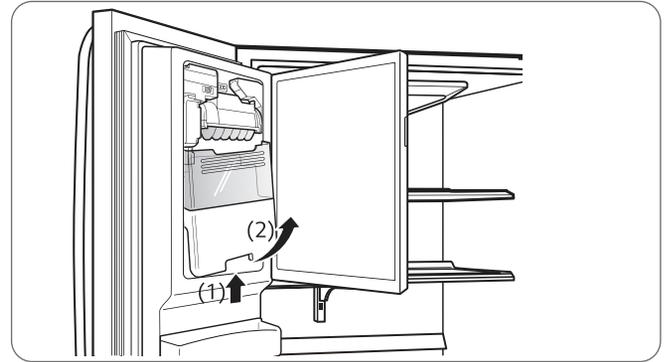


**⚠ PRECAUCIÓN**  
Mientras manipule el depósito de hielo, mantenga las manos lejos del área de la bandeja de la máquina de hielo para evitar lesiones personales.

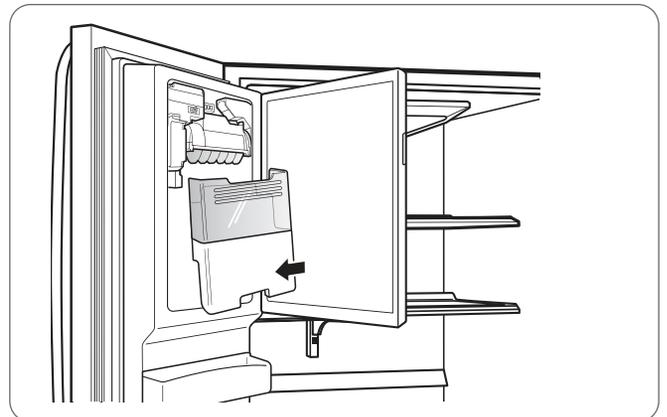
1. Tire o empuje de la manija de la puerta para abrir o cerrar el compartimiento de hielo.



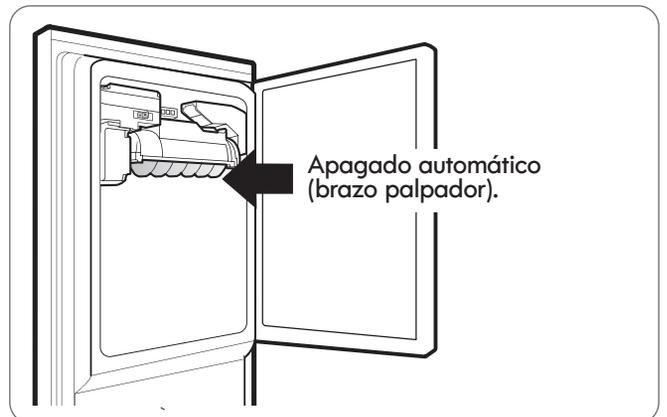
2. Para sacar el depósito de hielo del interior de la puerta, agarre la manija delantera, levante ligeramente la parte inferior y despegue el depósito tal como se muestra.



3. Para volver a instalar el depósito de hielo del interior de la puerta, incline ligeramente el depósito al volver a colocarlo en su sitio para evitar el contacto con la máquina de hielo.



4. Evite tocar el apagado automático (brazo palpador) al colocar el recipiente del hielo. Consulte la etiqueta que hay en la puerta del compartimiento de hielo para obtener información más detallada.



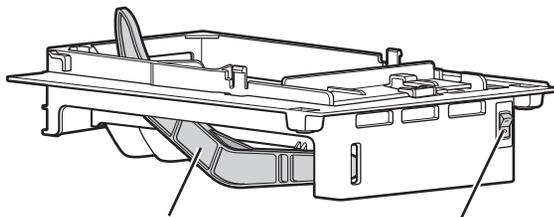
### **! ADVERTENCIA**

#### **Riesgo de lesiones personales**

NO introduzca los dedos o las manos en el mecanismo de fabricación automática de hielo con el refrigerador enchufado.

### **INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN**

Un refrigerador nuevamente instalado se puede tomar de 12 a 24 horas para comenzar a hacer hielo.



Brazo Sensor

Interruptor

**NOTA:** La presión del agua debe situarse entre 20 y 120 psi en modelos sin filtro de agua y entre 40 y 120 psi en los modelos con filtro de agua para producir la cantidad y tamaño de cubitos normales.

El hielo se hace en la cubitera automática y se envía al dispensador. La máquina de hielo producirá 12 cubitos por ciclo; aproximadamente 100 en un periodo de 24 horas, dependiendo de la temperatura del compartimento del congelador, la temperatura de la habitación, el número de aperturas de la puerta y otras condiciones de funcionamiento.

Si el refrigerador es usado antes de que la conexión del agua sea efectuada con el fabricante de hielo, ajuste el conmutador de energía a Off (O).

Cuando el refrigerador haya sido conectado al suministro de agua, ajuste el conmutador de energía a On (I).

La fábrica de hielo se llenará con agua cuando se enfríe a una temperatura de congelación. Un refrigerador recién instalado puede requerir de 12 a 24 horas para comenzar a hacer cubos de hielo.

Desechar los primeros lotes de hielo para limpiar la línea de agua.

Asegúrese de que nada interfiera con el barrido del brazo del sensor.

Cuando el compartimento se llene a nivel del brazo del sensor, la máquina fábrica de hielo dejará de producir hielo.

Es normal que varios cubos de hielo se atoren.

Si el hielo no se usa frecuentemente, los cubos de hielo viejo se volverán nubosos, de mal sabor y más pequeños.

### **CUANDO DEBERÍA AJUSTAR EL CONMUTADOR DE ENCENDIDO DE LA FÁBRICA DE HIELO A OFF (O)**

- Cuando el suministro de agua será cortado por varias horas.
- Cuando el recipiente de almacenamiento de hielo sea retirado por más de uno o dos minutos.
- Cuando el refrigerador no será usado por varios días.

### **SONIDOS NORMALES QUE USTED PUEDE ESCUCHAR**

- La válvula de la fábrica de hielo producirá un zumbido mientras el productor de hielo se llene con agua.

**NOTA:** Si el suministro de agua de la vivienda (agua fría) no está conectado o abierto completamente, ponga la máquina de hielo en la posición de apagada (O) para evitar ruidos y posibles años. No encienda la máquina de hielo (I) hasta que se haya realizado la correcta conexión del suministro de agua.

- Usted escuchará el sonido de los cubos cayendo en el recipiente y el agua corriendo en los tubos conforme la fábrica de hielo se recargue.

### **PREPARÁNDOSE PARA SALIR DE VACACIONES**

Ponga el conmutador de energía de la fábrica de hielo en **Off (O)** y corte el suministro de agua al refrigerador.

Si la temperatura ambiente baja más allá del punto de congelación, haga que un técnico de servicio calificado drene el sistema de suministro de agua para prevenir serios daños a la propiedad debido a la inundación desde líneas o conexiones de agua rotas.

**GUÍA PARA EL ALMACENAMIENTO DE ALIMENTOS**

Envuelva o almacene los alimentos en el refrigerador dentro de materiales herméticos y antihumedad, a menos que se indique lo contrario. Esto evitará que el olor y sabor de los alimentos se transfiera por todo el refrigerador. Para productos con fecha de caducidad, compruebe el código de fecha para garantizar la frescura.

Elementos	Cómo
<b>Mantequilla o margarina</b>	► Conserve la mantequilla abierta en un plato cubierto o en un compartimiento cerrado. Cuando se almacena una cantidad extra, envuélvala en una bolsa para congelar y congélela.
<b>Queso</b>	► Almacene en el envoltorio original hasta que esté listo para consumirlo. Una vez abierto, vuelva a envolverlo herméticamente en un envoltorio plástico o en papel de aluminio.
<b>Leche</b>	► Limpie los cartones de leche. Para un mejor almacenamiento, coloque la leche en los estantes interiores y no en los estantes de la puerta.
<b>Huevos</b>	► Almacénelos en el cartón original en un estante interior, no en un estante de la puerta.
<b>Fruta</b>	► No lave ni pele la fruta hasta que ésta vaya a ser utilizada. Organice la fruta y consérvela en su contenedor original, en un cajón, o bien almacénela en una bolsa de papel completamente cerrada sobre un estante del refrigerador.
<b>Verdura con hoja</b>	► Retire el envoltorio comercial y corte o arranque las zonas magulladas o decoloradas. Lave en agua fría y deje escurrir. Colóquela en una bolsa o un contenedor de plástico, y almacénela en el cajón para verduras.
<b>Vegetales con piel (zanahorias, pimientos)</b>	► Colóquelos en una bolsa o un contenedor de plástico, y almacénelos en el cajón para verduras.
<b>Pescado</b>	► Almacene el pescado y los mariscos frescos en el congelador si no van a ser consumidos el mismo día en que se los adquirió. Se recomienda consumir pescados y mariscos frescos el mismo día de haberlos adquirido.
<b>Sobras</b>	► Cubra las sobras con un envoltorio plástico, papel de aluminio o dentro de contenedores de plástico con tapas herméticas.

**ALMACENAMIENTO DE ALIMENTOS CONGELADOS**

**NOTA:** Consulte una guía de congelación o un libro de cocina fiable para obtener más información sobre la forma de preparar los alimentos para su congelación o sobre los tiempos de almacenamiento de los alimentos congelados.

**Congelación**

El congelador no congelará rápidamente una gran cantidad de alimentos. No coloque más alimentos sin congelar en el congelador que los que se congelarán en 24 horas (no más de 1 o 1,5 kg de alimento por cada 30 litros de espacio en el congelador). Deje suficiente espacio en el congelador para que el aire pueda circular entre los paquetes. Tenga cuidado de dejar suficiente espacio en la parte delantera para que se pueda cerrar la puerta herméticamente.

Los tiempos de almacenamiento variarán en función de la calidad y el tipo de alimento, el tipo de envase o envoltorio utilizado (si son herméticos y antihumedad) y la temperatura de almacenamiento. La aparición de cristales de hielo dentro de un paquete sellado es normal. Esto sólo significa que la humedad del alimento y del aire del interior del paquete se ha condensado, creando cristales de hielo.

**NOTA:** Deje que los alimentos calientes se enfríen a temperatura ambiente durante 30 minutos y, a continuación, empaquételes y congélelos. Enfriar alimentos calientes antes de congelarlos ahorra energía.

**Empaquetamiento**

Una congelación correcta depende de un empaquetamiento adecuado. Cuando se cierra y sella el paquete, no debe dejar que entre ni salga aire ni humedad. Si eso sucede, es posible que el olor y el sabor de los alimentos se transfieran por todo el refrigerador y también se podrían resecar los alimentos congelados.

**Recomendaciones de empaquetamiento:**

- Contenedores de plástico rígido con tapas herméticas
- Tarros de congelación / enlatado con lados rectos
- Papel de aluminio grueso
- Papel con revestimiento plástico
- Envoltorios plásticos no permeables
- Bolsas de plástico con autosellado y calidad específica apta para congelador

Siga las instrucciones del contenedor o paquete para unos métodos de congelación adecuados.

**No usar**

- Envoltorios de pan
- Contenedores de plástico que no sean de polietileno
- Contenedores sin tapas herméticas
- Papel de cera o envoltorio para congelador revestidos de cera
- Envoltorio fino y semipermeable

**⚠ PRECAUCIÓN:** No almacene latas de bebidas o contenedores de comida de plástico en el compartimiento del congelador. Podrían romperse o estallar al congelarse.

## SECCIÓN REFRIGERADOR

### ESTANTES DEL REFRIGERADOR

Los estantes del refrigerador son ajustables para satisfacer sus necesidades personales de almacenamiento. En función del modelo, los estantes pueden ser de vidrio o de rejilla metálica.

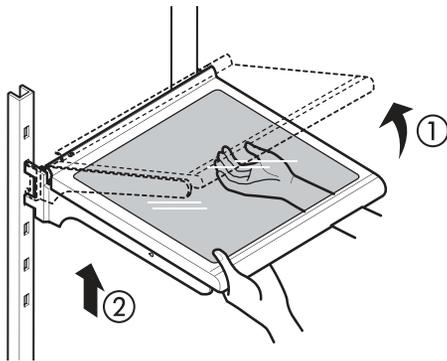
Organizar los estantes para que se ajusten a las diferentes alturas de los artículos hará que le resulte más fácil encontrar lo que busca. Con ello también reducirá el tiempo que permanece la puerta del refrigerador abierta y ahorrará energía.

**IMPORTANTE:** No limpie los estantes de vidrio con agua templada mientras aún están fríos. Los estantes podrían romperse si se ven expuestos a cambios repentinos de temperatura o a impactos.

**NOTA:** Los estantes de vidrio son pesados. Tenga especial cuidado en el momento de retirarlos.

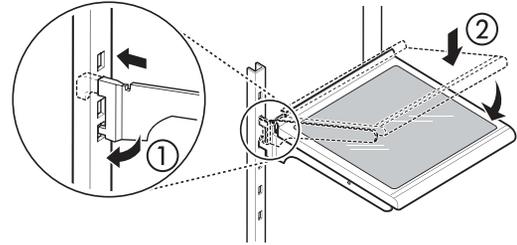
#### Desprendiendo el Estante (Tipo de Media Gaveta)

- 1 Incline hacia arriba la parte frontal del estante luego levántelo.
- 2 Retire el estante.



#### Ensamblando el Estante (Tipo de Media Gaveta)

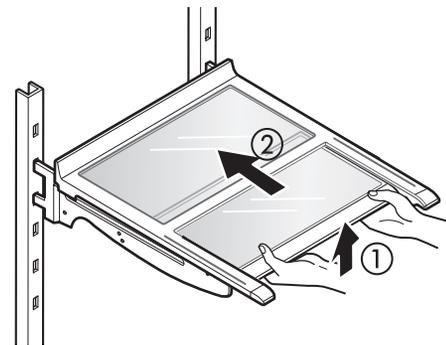
1. Incline el frente del estante hacia arriba y guíe los ganchos hacia dentro de las ranuras a la altura deseada.



**⚠ PRECAUCIÓN:** Asegúrese de que los estantes tienen ambos lados nivelados. De lo contrario, podría caerse el estante o derramarse los alimentos.

#### Usando el Estante plegable (slo para uso en tienda)

Almacene artículos más altos, como un contenedor de galón o botellas, empujando la mitad frontal del estante debajo de la mitad trasera de mismo. Jale la mitad del estante hacia adelante para regresarlo a un estante completo.

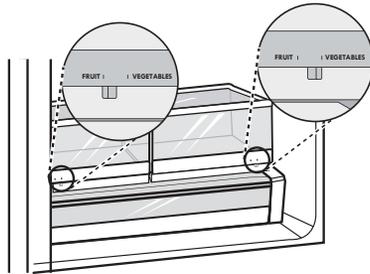


### CAJÓN CON CONTROL DE HUMEDAD

Los cajones para verduras mantienen el sabor y la frescura de la fruta y la verdura al permitir controlar fácilmente la humedad dentro del cajón.

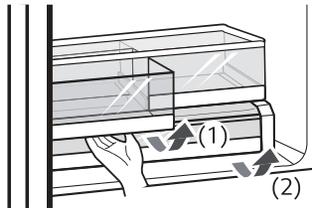
Para controlar la cantidad de humedad en los cajones para verduras con sellado antihumedad, ajuste el control en cualquier posición entre **VEGETABLES** y **FRUIT**.

- **VEGETABLES** mantiene un aire húmedo en el cajón para un mejor almacenamiento de las verduras frescas y de hoja.
- **FRUIT** mantiene el aire húmedo fuera del cajón para un mejor almacenamiento de la fruta.

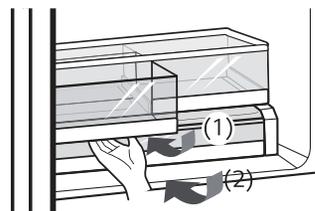


### DESMONTAJE DEL CAJÓN CON CONTROL DE HUMEDAD

1. Para remover el recipiente de humedad controlada para verduras y el Glide'N'Serve, extraiga el recipiente (1) o el Glide'N'Serve (2) a su máxima extensión, levante la parte frontal, y retírelo completamente.

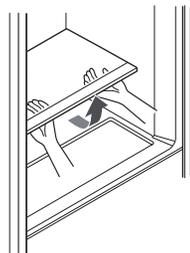


2. Para instalar, incline el frente levemente hacia arriba, inserte el cajón para verduras o estante en el marco y empujelo hacia atrás en su lugar.



### Cubierta del recipiente para verduras

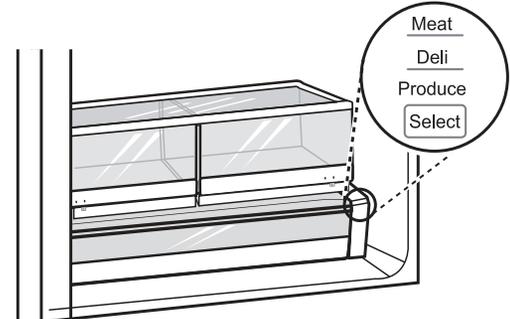
Para removerla, levante la parte frontal de la cubierta hasta que ésta se separe de la pared trasera del gabinete, luego retírela.



### CAJÓN DESPENSERO CON CONTROL DE TEMPERATURA

El Cajón despensero con control de temperatura proporciona espacio de almacenamiento con un control de temperatura variable que permite mantener el compartimiento más frío que la sección del refrigerador. Este cajón se puede usar para grandes bandejas de fiesta, artículos de charcutería y bebidas. (Este cajón no se debe usar para verduras que requieran un alto nivel de humedad).

Pulse el botón para elegir entre Meat (carne), Deli (charcutería) y Produce (Productos cocinados).



**⚠ PRECAUCIÓN:** No guarde botellas de vidrio en la despensa. Si se congelan, pueden romperse y causarles lesiones.

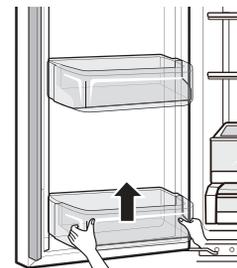
### BANDEJAS DE LA PUERTA

Las bandejas de la puerta son extraíbles para facilitar su limpieza y ajuste.

1. Para desmontar la bandeja, simplemente levántela hacia arriba y tire de ella hacia fuera.
2. Para volver a colocar la bandeja, deslícela por encima del soporte deseado y empuje hacia abajo hasta que encaje en su sitio.

**⚠ PRECAUCIÓN**

- Desprenda regularmente y lave los recipientes y estantes de almacenamiento; estos pueden contaminarse fácilmente por los alimentos.
- No aplique fuerza en exceso mientras desprende o ensambla los recipientes de almacenamiento.
- No lave platos para limpiar los recipientes y estantes de almacenamiento.

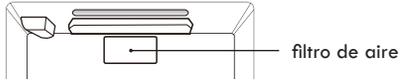


## REEMPLAZO DEL FILTRO DE AIRE



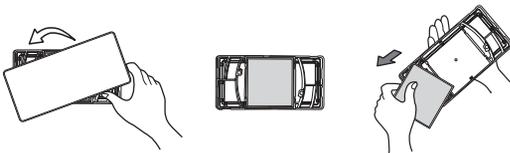
Se recomienda reemplazar el filtro de aire:

- Aproximadamente cada seis meses.
- Cuando se encienda la luz “CHANGE” AIR FILTER (Cambiar filtro de aire).



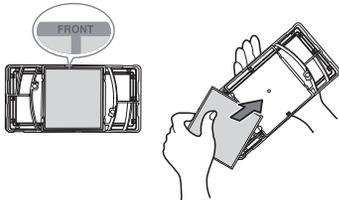
### 1. Extraiga el filtro viejo

Gire la tapa del filtro hacia la izquierda para separarlo de la pared del refrigerador. El filtro se ubica en la parte interior de la tapa del filtro. Quite el filtro de la tapa y reemplácelo con uno nuevo.

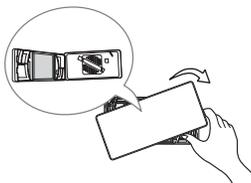


### 2. Instale un nuevo filtro de aire.

Coloque un filtro nuevo dentro de la tapa con el lateral que dice “Frente” mirando hacia afuera.



### 3. Gir la cubierta del filtro hacia la derecha para sujetarla a la pared del refrigerador.



### 4. Mantenga presionado el boton Air Filter por tres segundos para reiniciar el sensor del filtro.

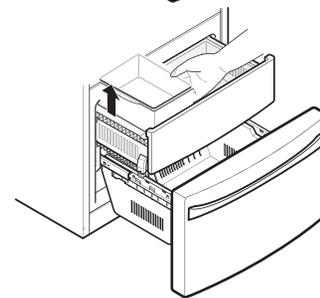
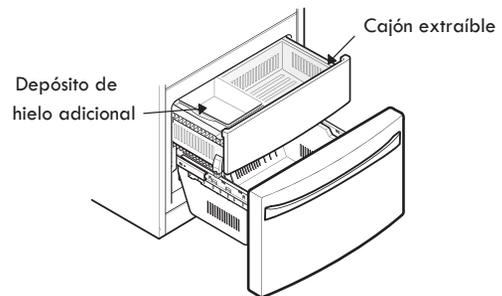


**NOTA:** Para comprar un filtro de agua de repuesto, llame 1-884-553-6667.

## SECCIÓN CONGELADOR

### DEPÓSITO DE HIELO ADICIONAL

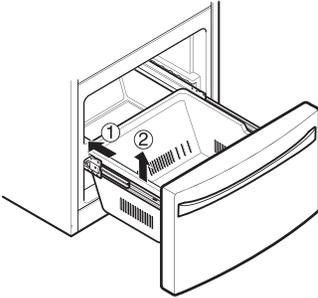
1. Tire del cajón congelador y el cajón extraíble lo máximo posible para retirar el depósito de hielo adicional.
2. Con cuidado levante y saque el depósito de hielo.
3. Para volver a colocarlo, tire de los dos cajones lo máximo posible y ponga el depósito en su posición correcta en el cajón extraíble. Cierre el cajón extraíble y, después, el cajón del congelador.



**⚠ PRECAUCIÓN:** Peligro de pinzamiento. Mantenga las manos y pies lejos de la parte inferior del cajón del congelador al abrir y al cerrar.

## DURABASE

1. Para desmontar el Durabase, empujelo hacia atrás todo lo posible. Incline hacia arriba la parte delantera del Durabase y tire de él hacia fuera.
2. Para volver a colocarlo, inserte el Durabase en la estructura de rieles:

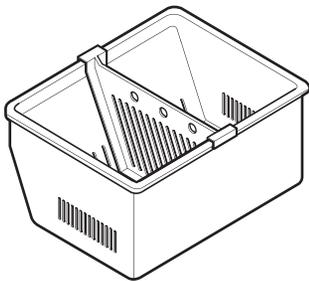


## Durabase®

El divisor Durabase® le permite organizar el área Durabase® en secciones. Puede ser ajustado de lado a lado para acomodar artículos de diferentes tamaños.

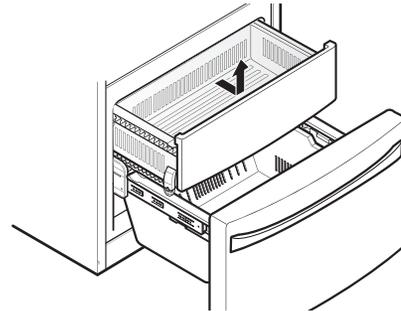
## DIVISOR DURABASE

El divisor Durabase le permite organizar el área Durabase en secciones.

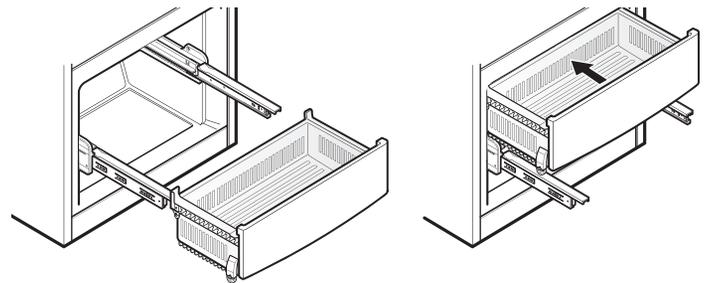


## CAJÓN EXTRAÍBLE

1. Para retirar, jale el cajón hacia fuera a toda su extensión. Levante el frente del cajón, luego jálelo y tire hacia fuera.



2. Para instalar, incline hacia arriba ligeramente el frente e inserte el cajón en el bastidor y empuje hacia atrás para que quede en su lugar.



**⚠ ADVERTENCIA:** Si se retira el divisor Durabase, habrá suficiente espacio abierto para que un niño o una mascota puedan gatear hasta el interior. Para evitar el atrapamiento accidental de un niño o una mascota y el posible riesgo de asfixia, NO permita que niños y mascotas toquen ni se acerquen al cajón.

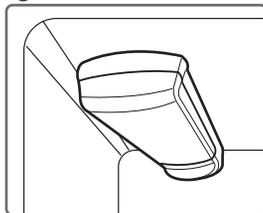
# FILTRO DE AGUA

## FILTRO DE AGUA



### Se recomienda reemplazar el filtro de agua:

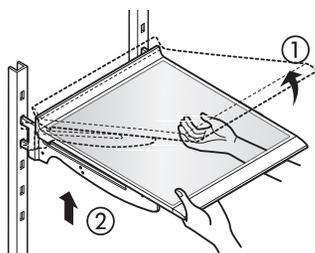
- Aproximadamente cada 6 meses.
- Cuando el indicador del filtro del agua se encienda.
- Cuando los cubitos de hielo sean más pequeños de lo normal.



### Antes de sustituir el filtro de agua:

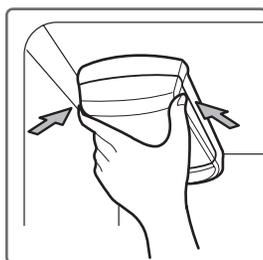
Si el estante superior, situado debajo del filtro de agua, está en la posición más alta, se necesitará retirar el mismo antes de sustituir el filtro de agua.

Para retirar cualquier estante - Levante el frente del estante ① y tire hacia arriba ②. Saque el estante.



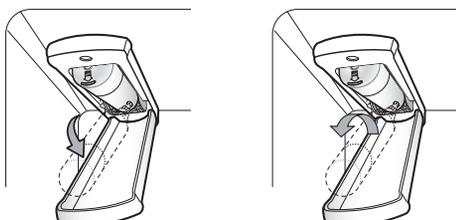
### 1. Quite el antiguo filtro de agua.

- Baje o desmonte el estante superior izquierdo para permitir que el filtro de agua pueda girar hacia abajo totalmente.
- Pulse el botón de presión para abrir la tapa del filtro de agua.



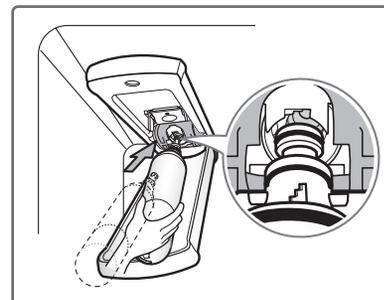
**NOTA:** Al reemplazar el filtro de agua se drena una pequeña cantidad de agua (unos 25 cc). Coloque un vaso debajo de la parte delantera de la tapa del filtro de agua para recoger el agua que se escape. Sostenga el filtro de agua en posición vertical, una vez retirado, para evitar que el agua residual se salga del filtro de agua.

- Asegúrese de rotar el filtro completamente hacia abajo previo a retirarlo de la cabeza del mismo. Tire del filtro de agua hacia abajo y rótelo hacia la izquierda.

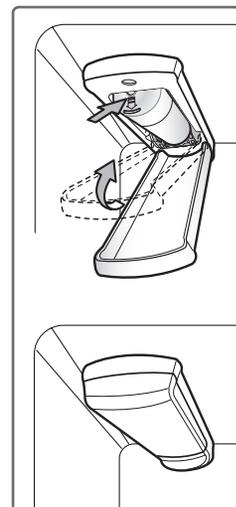


### 2. Reemplácelo con un filtro de agua nuevo.

- Saque el nuevo filtro de agua de su envoltorio y retire la tapa protectora de las juntas tóricas.



- Con las pestañas del filtro de agua en posición horizontal, empuje el nuevo filtro de agua en la cabeza de éste y rótelo hacia la derecha.



- Gire el filtro de agua hacia arriba hasta colocarlo en su sitio y cierre la tapa. La tapa hará "clic" cuando se cierre correctamente.

### 3. Después de reemplazar el filtro de agua, dispense

9 litros de agua (deje correr el agua durante unos 5 minutos) para purgar el aire atrapado y los contaminantes del sistema; no dispense los 9 litros de agua de manera continua. Pulse y suelte el botón del dispensador en ciclos de 30 segundos ON y 60 segundos OFF.

**NOTA:** Para comprar un filtro de agua de repuesto, llame 1-884-553-6667.

Hoja de datos de rendimiento

Utilice un recambio de cartucho: MDJ64844602(9980)

La concentración de las sustancias indicadas en el agua que entra en el sistema se redujo a una concentración menor o igual al límite permisible para el agua de salida según las especificaciones de los estándares NSF/ANSI 42 y 53 Y 401.



Sistema probado y certificado por NSF International según los estándares NSF/ANSI 42 y 53 y 401 para la reducción de las sustancias siguientes..

Reducción de contaminantes	Influente medio	NSF especificado Concentración objetivo	% promedio Reducción	Producto promedio Concentración de agua	Máximo permitido Concentración de producto en agua	Reducción NSF Requisito
Olor y sabor a cloro	2,0 µg/L	2,0 µg/L ± 10 %	> 97,5 %	0,050 µg/L	N/A	≥ 50,00 %
Partículas nominales I, ≥ 0,5 a < 1,0 µm	12.000.000 pts/ml	Al menos 10.000 partículas/ml	99,80 %	24.000 pts/ml	N/A	≥ 85,00 %
Asbesto	180 MFL	10 <sup>7</sup> a 10 <sup>8</sup> MFL; fibras mayores que 10 µg/Lin de longitud	> 99,00 %	< 1 MFL	N/A	≥ 99,00 %
Atracina	8,5 µg/L	9,0 µg/L ± 10 %	> 94,10 %	0,500 µg/L	3,0 µg/L	NA
Benceno	15,0 µg/L	15,0 µg/L ± 10 %	> 96,60 %	0,510 µg/L	5,0 µg/L	NA
Carbofurano	74,0 µg/L	80,0 µg/L ± 10 %	98,30 %	1,258 µg/L	40 µg/L	NA
Lindano	1,9 µg/L	2,0 µg/L ± 10 %	> 99,00 %	0,019 µg/L	0,2 µg/L	NA
P-Diclorobenceno	230,0 µg/L	225,0 µg/L ± 10 %	> 99,80 %	0,460 µg/L	75,0 µg/L	NA
2,4-D	210,0 µg/L	210,0 µg/L ± 10 %	> 99,90 %	0,210 µg/L	70,0 µg/L	NA
Plomo a pH 6,5	140,0 µg/L	150,0 µg/L ± 10 %	99,60 %	0,560 µg/L	10,0 µg/L	NA
Plomo a pH 8,5	150,0 µg/L	150,0 µg/L ± 10 %	> 90 %	< 0.500 µg/L	10,0 µg/L	NA
Mercurio a pH 6,5	5,9 µg/L	6,0 µg/L ± 10 %	91,00 %	0,531 µg/L	2,0 µg/L	NA
Mercurio a pH 8,5	5,6 µg/L	6,0 µg/L ± 10 %	92,50 %	< 0.420 µg/L	2,0 µg/L	NA
Bacterias*	100.000 bacterias/L	Mínimo de 50.000 bacterias/L	> 99,99 %	10	N/A	≥ 99,95 %
Atenolol	240 ng/L	200 ± 40 % ng/L	> 95,50 %	10,80 ng/L	30 ng/L	NA
Carbamazepina	1600 ng/L	1400 ± 40 % ng/L	98,40 %	25,60 ng/L	200 ng/L	NA
DEET	1600 ng/L	1400 ± 40 % ng/L	97,10 %	46,40 ng/L	200 ng/L	NA
Trimetoprima	170 ng/L	140 ± 40 % ng/L	> 96,80 %	5,44 ng/L	20 ng/L	NA
Linurón	160 ng/L	140 ± 40 % ng/L	> 96,60 %	5,44 ng/L	20 ng/L	NA
Fenitoína	200 ng/L	200 ± 40 % ng/L	> 94,80 %	10,40 ng/L	30 ng/L	NA
Ibuprofeno	400 ng/L	400 ± 40 % ng/L	> 94,50 %	22,00 ng/L	60 ng/L	NA
Naproxeno	140 ng/L	140 ± 40 % ng/L	> 96,10 %	5,46 ng/L	20 ng/L	NA
Estrona	120 ng/L	140 ± 40 % ng/L	> 96,10 %	4,68 ng/L	20 ng/L	NA
Bisfenol A	2000 ng/L	2000 ± 40 % ng/L	> 98,90 %	22,00 ng/L	300 ng/L	NA
Nonilfenol	1600 ng/L	1400 ± 40 % ng/L	> 97,10 %	46,40 ng/L	200 ng/L	NA

\* Basado en el uso de Cryptosporidium parvum oocysts.

Directrices de aplicación/Parámetros del suministro de agua	
Flujo de servicio	1,9 lpm (0,5 gpm)
Suministro de agua	Agua potable
Presión del agua	138 - 827 kPa (20-120 psi)
Temperatura del agua	0,6 °C - 38 °C (33 °F - 100 °F)

Es esencial respetar los requisitos recomendados por el fabricante para la instalación, mantenimiento y reemplazo del filtro de agua para que el producto se comporte de la forma indicada.

**NOTA:** Las pruebas se realizan en condiciones estándar de laboratorio, por lo que el rendimiento real puede variar.

NOTA: Para comprar un filtro de agua de repuesto, visitar su tienda local de Sears, o llame 1-844-553-6667. También puede comprar en línea en: [www.sears.com](http://www.sears.com)

Producto distribuido en los Estados Unidos de América por Sears Brands Management Corporation, Hoffman Estates, IL 60179.

NSF es una marca comercial de NSF International.

## ADVERTENCIA

**Para reducir el riesgo asociado a la ingestión de contaminantes: No utilice agua que no sea segura microbiológicamente o cuya calidad se desconozca sin una desinfección adecuada antes o después del sistema.**

Los sistemas certificados para la reducción de quistes puede utilizarse en aguas desinfectadas que puedan contener quistes filtrables. Número de establecimiento de 10350-MN-005

## PRECAUCIÓN

**Para reducir el riesgo asociado con daños materiales debidos a fugas de agua:**

- **Lea y cumpla** las instrucciones de uso del filtro de agua antes de la instalación y uso de este sistema.
- La instalación y uso **DEBE** cumplir con todas las normativas de fontanería estatales y locales.
- **No** instalar si la presión del agua excede los 120 psi (827 kPa). Póngase en contacto con un fontanero profesional si no está seguro de cómo comprobar la presión del agua.
- **No** instalar en sistemas donde se pueda producir el efecto de golpe de ariete. Si existe una situación de golpe de ariete en la instalación, debe instalar un amortiguador de golpe de ariete. Póngase en contacto con un fontanero profesional si no está seguro de cómo comprobar esta situación.
- **No** instalar en tuberías de suministro de agua caliente. La temperatura máxima de funcionamiento del agua de este sistema de filtrado de agua es de 38 °C (100 °F).
- **Proteja el filtro de agua de la congelación.** No use el frigorífico en condiciones ambientales por debajo de los 13 °C (55 °F). Drene el filtro de agua cuando almacene la unidad en temperaturas inferiores a los 4,4 °C (40 °F).
- El filtro de agua desechable se debe reemplazar cada seis meses, a la capacidad nominal, o si se produce una significativa reducción del flujo.

## CUIDADO Y LIMPIEZA

### ⚠ ADVERTENCIA



#### Riesgo de explosión

Use un limpiador no inflamable. Si no se respeta esta advertencia, existe peligro de explosión, incendio o muerte.

Tanto las secciones refrigerador como congelador se descongelan de forma automática; sin embargo, se recomienda limpiar ambas secciones una vez al mes para evitar la aparición de olores. Seque los derrames inmediatamente.

#### SUGERENCIAS GENERALES DE LIMPIEZA

- Desenchufe el refrigerador o desconecte la alimentación.
- Retire todos los componentes extraíbles, como estantes, cajones, etc. Consulte las secciones en **Uso del refrigerador** para obtener instrucciones acerca del desmontaje.
- Use una esponja limpia o un trapo suave, junto con un detergente suave en agua templada. No utilice limpiadores abrasivos o agresivos.
- Lave a mano, aclare y seque todas las superficies a fondo.
- Enchufe el refrigerador o vuelva a conectar la corriente.

#### EXTERIOR

El encerado de las superficies metálicas pintadas externas proporciona una protección contra el óxido. No encere las piezas de plástico. Encere las superficies metálicas pintadas al menos dos veces al año con cera para electrodomésticos (o cera en pasta para coches). Aplique la cera con un trapo suave y limpio.

Para productos con un exterior en acero inoxidable, use una esponja limpia o un trapo suave, junto con un detergente suave en agua templada. No utilice limpiadores abrasivos o agresivos. Seque a fondo con un trapo suave.

#### PAREDES INTERIORES (deje que el congelador se caliente para que el trapo no se quede pegado)

Para ayudarle a eliminar los olores, puede lavar el interior del refrigerador con una mezcla de bicarbonato sódico y agua templada. Mezcle 2 cucharadas soperas de bicarbonato sódico (unos 26 g) en 1 litro de agua. Asegúrese de que el bicarbonato sódico esté completamente disuelto para que no raye las superficies del refrigerador.

**⚠ PRECAUCIÓN:** Cuando esté limpiando el interior, no pulverice agua.

#### REVESTIMIENTO DE LAS PUERTAS Y JUNTAS

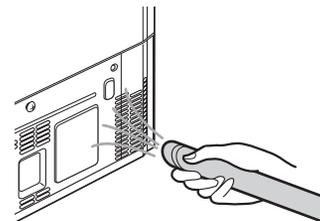
Use una esponja limpia o un trapo suave, junto con un detergente suave en agua templada. No utilice ceras de limpieza, detergentes concentrados, lejías ni limpiadores que contengan petróleo en las piezas del refrigerador que son de plástico.

#### PIEZAS DE PLÁSTICO (tapas y paneles)

Use una esponja limpia o un trapo suave, junto con un detergente suave en agua templada. No utilice sprays para ventanas, limpiadores abrasivos ni líquidos inflamables, ya que pueden arañar o dañar el material.

#### BOBINAS DEL CONDENSADOR

Use un aspirador con un accesorio para limpiar las bobinas del condensador y las rejillas de ventilación. No retire el panel que cubre el área de las bobinas del condensador.



### SUSTITUCIÓN DE LA BOMBILLA

#### **ADVERTENCIA**

##### **Riesgo de descargas eléctricas**

Antes de reemplazar la bombilla de un compartimento, desenchufe el refrigerador o corte la corriente en el disyuntor o en la caja de fusibles.

NOTA: La lámpara del compartimento del refrigerador es una iluminación interior mediante LEDs por lo que el mantenimiento deberá ser realizado por un técnico cualificado.

### INTERRUPCIONES DE ALIMENTACIÓN

1. Si la interrupción de la corriente durará 24 horas o menos, mantenga todas las puertas del refrigerador cerradas para que los alimentos permanezcan fríos y congelados.
2. Si la interrupción de la corriente durará más de 24 horas, saque todos los alimentos congelados y almacénelos en un arcón congelador.

### CUANDO SE VA DE VACACIONES

Si decide dejar encendido el refrigerador mientras está fuera, siga estos pasos para preparar el refrigerador antes de irse.

1. Consuma los alimentos perecederos y congele los demás.
2. Apague la máquina de hielo y vacíe el depósito de hielo.

Si decide apagar el refrigerador antes de partir, siga estos pasos.

1. Saque todos los alimentos del refrigerador.
2. En función del modelo, ajuste el control del termostato (control del refrigerador) en OFF. Consulte la sección Ajuste de los controles .
3. Limpie el refrigerador y séquelo a fondo.
4. Con cinta adhesiva, coloque bloques de madera o goma en la parte superior de ambas puertas para mantenerlas lo suficientemente abiertas para que pueda pasar el aire. Esto evitará la aparición de moho y malos olores.

### CUANDO SE MUDA

Cuando vaya a trasladar su refrigerador a una nueva casa, siga estos pasos para prepararlo para la mudanza.

1. Saque todos los alimentos del refrigerador y empaquete todos los alimentos congelados en hielo seco.
2. Desenchufe el refrigerador.
3. Lávelo y séquelo a fondo.
4. Retire todos los componentes extraíbles, envuélvalos bien y, con cinta adhesiva, embálelos juntos para que no se muevan ni traqueteen durante la mudanza. Consulte la sección Uso del refrigerador para obtener instrucciones sobre componentes extraíbles.
5. En función del modelo, levante la parte delantera del refrigerador para que ruede con más facilidad O BIEN atornille los pies de nivelación para que no rayen el suelo. Consulte la sección Cierre de las puertas .
6. Use cinta adhesiva para mantener las puertas cerradas y para pegar el cable de alimentación al cuerpo del refrigerador.

Cuando llegue a su nueva casa, vuelva a colocar todo en su sitio y consulte la sección Instalación del refrigerador para obtener las instrucciones de preparación.

# CONEXIÓN DE LA TUBERÍA DE AGUA

## ANTES DE EMPEZAR

Esta instalación de la tubería de agua no está cubierta por la garantía del refrigerador. Siga estas instrucciones con cuidado para minimizar el riesgo de costosos daños debidos al agua.

El golpe de ariete (golpeteo del agua en las tuberías) en la fontanería de la casa podría dañar componentes del refrigerador y provocar una fuga o una inundación de agua. Llame a un fontanero cualificado para resolver el golpe de ariete antes de instalar la tubería de suministro de agua en el refrigerador.

**⚠ PRECAUCIÓN:** Para evitar quemaduras y daños en el producto, conecte sólo el tubo de agua del refrigerador a un suministro de agua fría.

Si utiliza el refrigerador antes de la conexión al suministro de agua, asegúrese de apagar la máquina de hielo en el panel de control.

**⚠ PRECAUCIÓN:** No instale la tubería de la máquina de hielo en zonas donde las temperaturas descienden por debajo del punto de congelación.

## PRESIÓN DEL AGUA

**Un suministro de agua fría.** La presión del agua debe estar entre los 20 y los 120 psi. Si el refrigerador se instala en un área con baja presión de agua (menos de 20 psi), se puede instalar una bomba de carga para compensar la baja presión.

Si se conecta un **sistema de filtración de agua de ósmosis inversa** al suministro de agua fría, esta instalación de la tubería de agua no está cubierta por la garantía del refrigerador. Siga estas instrucciones con cuidado para minimizar el riesgo de costosos daños debidos al agua.

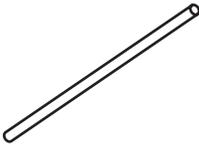
Si se conecta un **sistema de filtración de agua de ósmosis inversa** al suministro de agua fría, la presión de agua al sistema de ósmosis inversa debe ser como mínimo de entre 40 y 60 psi (276-414 kPa o 2,8-4,2 kgf/cm<sup>2</sup>, menos de 2-3 s para llenar un vaso de 7 oz o 198 cc de capacidad).

Si la presión del agua del sistema de ósmosis inversa es inferior a 20 psi o 138 kPa o 1,4 kgf/cm<sup>2</sup> (se necesitan más de 4 s para llenar un vaso de 7 oz o 198 cc de capacidad):

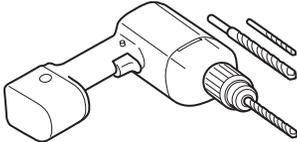
- Compruebe si el filtro de sedimentos del sistema de ósmosis inversa está bloqueado. Reemplace el filtro si es necesario.
- Después de un uso intensivo, déle tiempo al depósito de almacenamiento del sistema de ósmosis inversa para que se llene.
- Si el problema relacionado con la presión de agua procedente de la ósmosis inversa persiste, llame a un fontanero cualificado.
- Todas las instalaciones deben realizarse conforme a los requisitos de los códigos locales de fontanería.

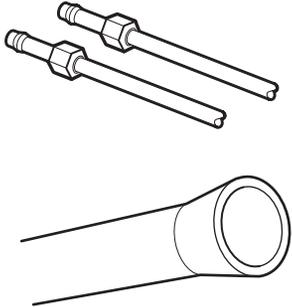
**⚠ PRECAUCIÓN:** Use gafas protectoras durante la instalación para evitar lesiones.

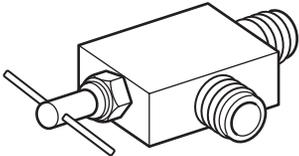
## QUÉ NECESITARÁ

- **Tubería de cobre**, de ¼ de pulgada de diámetro, para conectar el refrigerador al suministro de agua. Asegúrese de que ambos extremos de la tubería están cortados a escuadra. 
- Para determinar la cantidad de tubería que necesita: mida la distancia desde la válvula de agua situada en la parte posterior del refrigerador a la tubería del suministro de agua. A continuación, súmele 2,4 metros (8 pies). Asegúrese de que haya suficiente tubería adicional (aproximadamente 2,4 metros [8 pies] enrollada en 3 vueltas de unos 25 cm [10 pulg.] de diámetro) para permitir que se pueda despegar el refrigerador de la pared después de la instalación.

- **Taladro eléctrico.**
- **Llave de ½ pulg. o una llave inglesa.**
- **Destornilladores de punta plana y de estrella.**

- **Dos tuercas de compresión con un diámetro exterior de ¼ de pulg. y 2 abrazaderas** para unir el tubo de cobre a la válvula de corte y a la válvula de agua del refrigerador. 

- Si la tubería de agua de cobre existente tiene una conexión abocinada en el extremo, necesitará un **adaptador** (disponible en cualquier ferretería) para conectar la tubería de agua al refrigerador O puede cortar la conexión abocinada con un cortatubos y, a continuación, usar una tuerca de unión. 

- **Una válvula de corte para conectar a la tubería de agua fría.** La válvula de corte debería tener una entrada de agua con un diámetro interior mínimo de 5/32 pulg. en el punto de conexión con la TUBERÍA DE AGUA FRÍA. Las válvulas de corte de montura se incluyen en muchos kits de suministros de agua. Antes de comprarla, asegúrese de que la válvula de montura cumple con los códigos locales de fontanería. 

**NOTA:** No se debe usar una válvula de agua de tipo de montura autopercutor.

## ⚠ ADVERTENCIA

### Riesgo de descargas eléctricas

Si usa un dispositivo eléctrico (como un taladro) durante la instalación, asegúrese de que esté alimentado por batería y que tenga doble aislamiento o que esté correctamente conectado a tierra de manera que evite el riesgo de una descarga eléctrica.

## INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

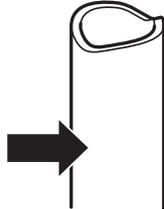
Instale la válvula de corte cerca de la tubería de agua potable que más se usa.

### 1. CORTE EL SUMINISTRO DE AGUA PRINCIPAL

Abra el grifo más cercano para liberar la presión de la línea.

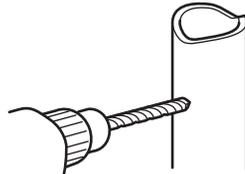
### 2. ELIJA LA UBICACIÓN DE LA VÁLVULA

Elija una ubicación para la válvula a la que se pueda acceder fácilmente. Es mejor conectarla en el lateral de una tubería de agua vertical. Cuando sea necesario conectarla en una tubería de agua horizontal, realice la conexión en la parte superior o lateral, en lugar de conectarla a la parte inferior, para evitar la acumulación de sedimentos de la tubería de agua.



### 3. TALADRE EL ORIFICIO PARA LA VÁLVULA

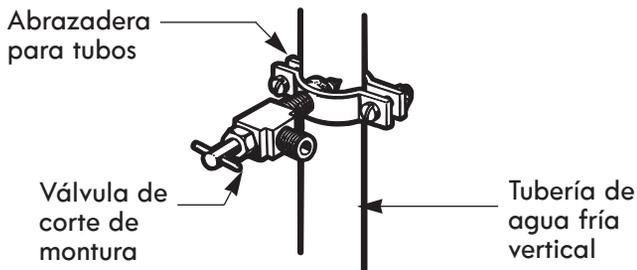
Taladre un orificio de 1/4 pulg. en la tubería de agua mediante una punta afilada. Quite todas las rebabas resultantes de taladrar el orificio en la tubería. Tenga cuidado de que no caiga agua en el taladro. Si no se taladra un orificio de 1/4 de pulg., podría verse reducida la producción de hielo y el tamaño de los cubitos.



**NOTA:** La tubería de conexión no puede ser una tubería blanca de plástico. Los fontaneros profesionales solo pueden utilizar tuberías de cobre (tuberías NDA #49595 o #49599) o tuberías de Polietileno Reticular (PEX).

### 4. FIJE LA VÁLVULA DE CORTE

Fije la válvula de corte a la tubería de agua fría con la abrazadera para tubos.

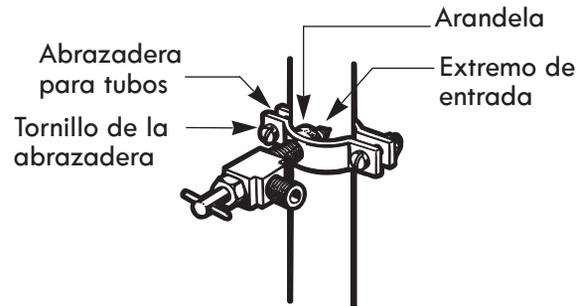


**NOTA:** Se deben cumplir los códigos de fontanería 248CMR del Estado de Massachusetts. Las válvulas de montura son ilegales y no se permite su uso en Massachusetts. Consulte a su fontanero autorizado.

### 5. APRIETE LA ABRAZADERA PARA TUBOS

Apriete los tornillos de la abrazadera hasta que la arandela de sellado comience a hincharse.

**NOTA:** Tenga cuidado de no sobreapretar la abrazadera, ya que podría romper la tubería.



### 6. ENCAMINE LA TUBERÍA

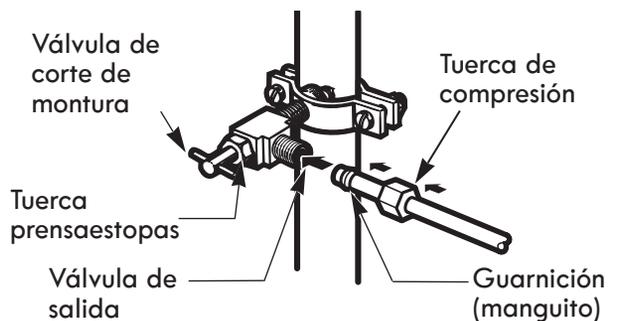
Encamine la tubería entre la tubería de agua fría y el refrigerador.

Encamine la tubería a través de un orificio taladrado en la pared o suelo (detrás del refrigerador o junto a la base del aparato) lo más cerca de la pared que sea posible.

**NOTA:** Asegúrese de que haya suficiente tubería adicional (aproximadamente 2,4 metros enrollada en 3 vueltas de unos 25 cm diámetro) para permitir que se pueda despegar el refrigerador de la pared después de la instalación.

### 7. CONECTE LA TUBERÍA A LA VÁLVULA

Coloque la tuerca de compresión y la abrazadera para la tubería de cobre en el extremo de la tubería y conéctela a la válvula de corte. Asegúrese de que la tubería está completamente insertada en la válvula. Apriete la tuerca de compresión con fuerza.



**NOTA:** Se deben cumplir los códigos de fontanería 248CMR del Estado de Massachusetts. Las válvulas de montura son ilegales y no se permite su uso en Massachusetts. Consulte a su fontanero autorizado.

**8. ACLARE EL INTERIOR DE LA TUBERÍA**

Active el suministro de agua principal y deje correr el agua por la tubería hasta que salga agua limpia.

Corte la válvula de agua después de que haya pasado aproximadamente un litro de agua a través de la tubería.

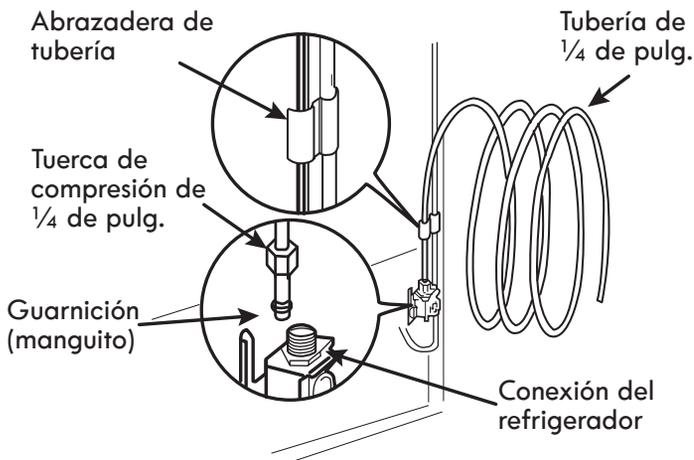


**9. CONECTE LA TUBERÍA AL REFRIGERADOR**

**! ADVERTENCIA**

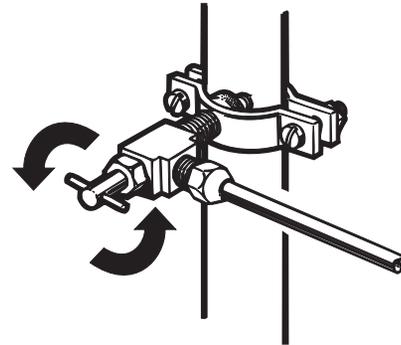
Antes de realizar la conexión al refrigerador, asegúrese de que el cable de alimentación del refrigerador no está enchufado a la toma de corriente.

1. Retire la tapa de plástico flexible de la válvula de agua.
2. Coloque la tuerca de compresión y la guarnición (manguito) en el extremo del tubo tal como se muestra en la imagen.
3. Inserte el extremo de la tubería de cobre en la conexión todo lo que pueda. Mientras sujeta la tubería, apriete el adaptador.



**10. ABRA EL PASO DE AGUA EN LA VÁLVULA DE CORTE**

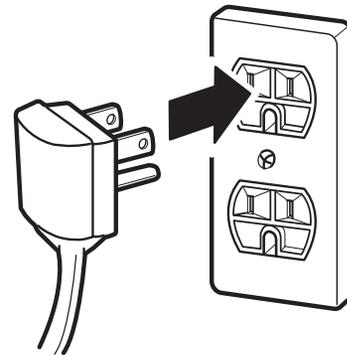
Apriete las conexiones que goteen.



**! PRECAUCIÓN:** Compruebe si hay fugas en las conexiones de las tuberías de agua.

**11. ENCHUFE EL REFRIGERADOR**

Disponga la bobina de tubería de tal manera que no vibre contra la parte posterior del refrigerador ni contra la pared. Empuje el refrigerador hacia la pared.



**12. ENCIENDA LA MÁQUINA DE HIELO**

Encienda la máquina de hielo en el panel de control.

La máquina de hielo no comenzará a funcionar hasta que no alcance su temperatura de funcionamiento de  $-9^{\circ}\text{C}$  ( $15^{\circ}\text{F}$ ) o menos. Se pondrá en funcionamiento automáticamente si se ha puesto en ON el botón de la máquina de hielo.

## GUÍA DE SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Antes de llevar a cabo los pasos necesarios para detectar y solucionar problemas, asegúrese de que se cumpla con los siguientes requisitos básicos:

Flujo de servicio	1,9 lpm (0,5 gpm)
Suministro de agua	Agua potable
Presión del agua	138 - 827 kPa (20-120 psi)
Límites de temperatura ambiente para el funcionamiento	55°F - 110°F
Especificaciones eléctricas	115 voltios, 60 Hz, AC únicamente, y fusionado a 15 o 20 amperios.

### ENFRIADO

Problema	Causas posibles	Soluciones
Las secciones del refrigerador y del congelador no enfrían.	El control del refrigerador está en la posición OFF (en algunos modelos).	Encienda el control. Consulte la sección Ajuste de los controles para obtener información acerca de los ajustes correctos de temperatura.
	El refrigerador está en Demo Mode (Modo Demostración).	El Modo demostración permite que las luces y la pantalla de control funcionen con normalidad, si bien el sistema de refrigeración está deshabilitado para ahorrar energía, mientras el electrodoméstico está en la planta de exposición del establecimiento comercial. Consulte la sección Ajuste de los controles para obtener instrucciones sobre cómo desactivar el Modo Demostración.
	El refrigerador está en el ciclo de descongelación.	Durante el ciclo de descongelación, la temperatura de cada compartimiento puede aumentar ligeramente. Espere 30 minutos y una vez que se haya completado el ciclo de descongelación, verifique que la temperatura correcta se haya restablecido.
	El refrigerador se instaló recientemente.	Puede tomar hasta 24 horas para que cada compartimiento alcance la temperatura deseada.
	El refrigerador se trasladó recientemente.	Si el refrigerador estuvo fuera de uso por mucho tiempo, o si estuvo guardado de costado, es necesario que se lo posiciones de manera vertical por 24 horas antes de conectarlo a la energía eléctrica.
El sistema de enfriado funciona por demasiado tiempo.	El refrigerador ha reemplazado a un modelo más antiguo.	Los refrigeradores modernos requieren más tiempo de funcionamiento pero consumen menos energía gracias a una tecnología más eficiente.
	El refrigerador se acaba de enchufar o la electricidad se acaba de restablecer.	El refrigerador puede tardar hasta 24 horas en enfriarse completamente.
	La puerta se abre a menudo o se acaba de introducir una gran cantidad de alimentos/ alimentos calientes.	Cuando se introducen alimentos o se abren las puertas, aumenta la temperatura del refrigerador, lo que obliga al compresor a funcionar por más tiempo para volver a enfriar el refrigerador. Para ahorrar energía, intente sacar todo lo que necesite del refrigerador de una sola vez, mantenga los alimentos organizados para que resulte fácil encontrarlos, y cierre la puerta en cuanto saque el alimento. (Consulte la Guía para el almacenamiento de alimentos).
	Las puertas no están completamente cerradas.	Empuje firmemente para cerrar las puertas. Si éstas no se cierran por completo, consulte el apartado "Las puertas no se cierran completamente o quedan abiertas en la sección Componentes y Características de la Guía de resolución de problemas.
	El refrigerador está instalado en un lugar caluroso.	El compresor funcionará por más tiempo en condiciones calurosas. A temperaturas ambiente normales (21 °C), el compresor debería funcionar entre el 40% y el 80% del tiempo. En condiciones más calurosas, sería esperable que funcionara incluso más a menudo. No se debería usar el refrigerador si la temperatura supera los 43°C.
	La tapa posterior/ el condensador está obstruida/o.	Use un aspirador con un accesorio para limpiar las bobinas del condensador y las rejillas de ventilación. No retire el panel que cubre el área de las bobinas del condensador.

**ENFRIADO**

Problema	Causas posibles	Solutions
La sección del REFRIGERADOR o del CONGELADOR está demasiado caliente.	El refrigerador se instaló recientemente.	Puede tomar hasta 24 horas para que cada compartimiento alcance la temperatura deseada.
	Los conductos de ventilación del aire están bloqueados.	Reorganice los artículos dentro del electrodoméstico para permitir que el aire fluya a través del compartimiento. Consulte el diagrama de Flujo de aire en la sección Uso del refrigerador.
	Las puertas se abren a menudo o por largos períodos de tiempo.	Cada vez que las puertas se abren a menudo o por largos períodos de tiempo, ingresa aire caliente y húmedo al compartimiento. Esto aumenta la temperatura y el nivel de humedad dentro de compartimiento. Para disminuir el efecto, reduzca la frecuencia y duración de apertura de la puerta.
	La unidad está instalada en un lugar caluroso.	No se debería usar el refrigerador si la temperatura supera los 43°C (110°F).
	Se agregó una gran cantidad de alimentos o alimentos calientes al alguno de los compartimientos.	Agregar alimentos calienta el compartimiento, con lo cual se necesita que el sistema de enfriado comience a funcionar. Dejar que la comida caliente se enfríe a temperatura ambiente antes de ponerla en el refrigerador reducirá dicho efecto.
	Las puertas no cierran correctamente.	Consulte el apartado “Las puertas no se cierran completamente o quedan abiertas” en la sección Componentes y Características de la Guía de resolución de problemas.
	El control de temperatura no es el adecuado.	Si la temperatura no está lo suficientemente fría, ajuste el control de a un punto a la vez y espere a que la temperatura se estabilice. Consulte la sección Ajuste de los controles para obtener mayor información.
	El ciclo de descongelación se ha completado recientemente.	Durante el ciclo de descongelación, la temperatura de cada compartimiento puede aumentar ligeramente y se puede formar condensación en la pared trasera. Espere 30 minutos y una vez que se haya completado el ciclo de descongelación, verifique que la temperatura correcta se haya restablecido.
Acumulación de humedad en el interior	Las puertas se abren seguido o por largos períodos de tiempo.	Cada vez que las puertas se abren seguido o por largos períodos de tiempo, ingresa aire caliente y húmedo al compartimiento. Esto aumenta la temperatura y el nivel de humedad dentro de compartimiento. Para disminuir el efecto, reduzca la frecuencia y duración de apertura de la puerta.
	Las puertas no cierran correctamente.	Consulte el apartado “Las puertas no se cierran correctamente” en la sección Guía para la solución de problemas.
	El clima es húmedo.	El clima húmedo hace que más humedad ingrese a los compartimientos cuando se abren las puertas, provocando condensación o congelación. Mantener un nivel razonable de humedad en el hogar ayudará a controlar la cantidad de humedad que ingresa en los compartimientos.
	El ciclo de descongelación se acaba de completar.	Durante el ciclo de descongelación, la temperatura de cada compartimiento puede aumentar ligeramente y se puede formar condensación en la pared trasera. Espere 30 minutos y una vez que se haya completado el ciclo de descongelación, verifique que la temperatura correcta se haya restablecido.
	Los alimentos no están empaquetados correctamente.	Los alimentos destapados o desenvueltos y los envases húmedos pueden provocar la acumulación de humedad dentro de cada compartimiento. Limpie y seque todos los envases, y almacene los alimentos en empaques sellados para prevenir la condensación y la congelación.

ENFRIADO/ HIELO Y AGUA

Problema	Causas posibles	Solutions
Los alimentos se congelan en el compartimiento del refrigerador.	Alimentos con alto contenido de agua fueron colocados cerca de la ventilación de aire.	Reubique los alimentos con alto contenido de agua lejos de las ventilaciones de aire.
	El control de temperatura del refrigerador está incorrectamente ajustado.	Si la temperatura está demasiado fría, ajuste el control de a un punto a la vez y espere a que la temperatura se estabilice. Consulte la sección Ajuste de los controles para obtener mayor información.
	El refrigerador está instalado en un lugar frío.	Cuando el refrigerador funciona a una temperatura menor a los 5°C (41°F), los alimentos pueden congelarse en el compartimiento del refrigerador. No se debería usar el refrigerador si la temperatura es inferior a los 13°C (55°F).
Se forman cristales de hielo o escarcha en los alimentos congelados (fuera de los paquetes).	La puerta se abre seguido o por largos períodos de tiempo.	Cada vez que las puertas se abren a menudo o por largos períodos de tiempo, ingresa aire caliente y húmedo al compartimiento. Esto aumenta la temperatura y el nivel de humedad dentro de compartimiento. La humedad produce congelación y condensación. Para disminuir el efecto, reduzca la frecuencia y duración de apertura de la puerta.
	La puerta no se cierra correctamente.	Consulte el apartado “Las puertas no se cierran completamente o quedan abiertas” en la sección de la Guía de resolución de problemas.
La sección del REFRIGERADOR o del CONGELADOR está demasiado fría.	Los ajustes de control de temperatura son incorrectos.	Si la temperatura está demasiado fría, ajuste el control de a un punto a la vez y espere a que la temperatura se estabilice. Consulte la sección Ajuste de los controles para obtener mayor información.
Se forman cristales de hielo o escarcha en los alimentos congelados (dentro de paquetes sellados).	La condensación proveniente de los alimentos con alto contenido de agua provoca la congelación en el interior del paquete del alimento.	Esto es normal en alimentos con alto contenido de agua.
	Los alimentos se han dejado en el congelador por un largo tiempo.	No almacene alimentos con alto contenido de agua en el congelador durante mucho tiempo.
La máquina de hielo no hace suficiente hielo.	La necesidad de hielo excede la capacidad de almacenamiento de hielo.	La máquina de hielo fabricará aproximadamente 70-182 cubitos en un período de 24 horas.
	El suministro de agua del hogar no está conectado, la válvula no está completamente encendida, o la válvula está obstruida.	Conecte el refrigerador al suministro de agua fría con adecuada presión y abra completamente la válvula de corte de agua.  Si el problema persiste, puede ser necesario contactar a un plomero.
	El filtro de agua está agotado.	Se recomienda reemplazar el filtro de agua: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Aproximadamente cada seis meses.</li> <li>• Cuando se encienda el indicador del filtro del agua.</li> <li>• Cuando disminuya el caudal del dispensador de agua.</li> <li>• Cuando los cubitos de hielo sean más pequeños de lo normal.</li> </ul>
	Baja presión de suministro de agua en el hogar.	La presión del agua debe estar entre los 20 y los 120 psi en modelos sin filtro de agua, y entre los 40 y 120 psi en modelos con filtro de agua.  Si el problema continúa, puede ser necesaria la ayuda de un fontanero o la instalación de una bomba de carga para compensar la baja presión del agua.
	Se utilizar un sistema de filtración de agua de ósmosis inversa.	Los sistemas de filtración de agua de ósmosis inversa pueden reducir la presión de agua por debajo del mínimo y provocar problemas en la máquina de hielo. (Consulte la sección Presión del agua).
	La tubería que conecta el refrigerador al suministro del hogar está retorcida.	La tubería se puede retorcer cuando el refrigerador se mueve durante la instalación o limpieza, lo que provoca un flujo de agua reducido. Enderece o repare el conducto de suministro del agua y arréglole a fin de prevenir futuras torceduras.

**HIELO Y AGUA**

Problema	Causas posibles	Solutions
La máquina de hielo no hace suficiente hielo (continuación).	Las puertas se abren seguido o por largos períodos de tiempo.	Si las puertas de la unidad se abren a menudo, el aire ambiental calentará el refrigerador e impedirá que la unidad pueda mantener la temperatura establecida. Para ayudar a resolver este problema puede bajar la temperatura del refrigerador, además de no abrir la puerta con tanta frecuencia.
	Las puertas no están completamente cerradas.	Si las puertas no se cierran correctamente, la fabricación de hielo se verá afectada. Para obtener mayor información, consulte el apartado “Las puertas no se cierran completamente o quedan abiertas” en la sección Componentes y Características de la Guía de resolución de problemas.
	El ajuste de temperatura del congelador es demasiado cálido.	La temperatura recomendada para el compartimento del congelador para una fabricación normal de hielo es de $-18\text{ }^{\circ}\text{C}$ ( $0\text{ }^{\circ}\text{F}$ ). Si la temperatura del congelador es superior, la fabricación de hielo se verá afectada.
La máquina de hielo no hace hielo.	El refrigerador se instaló recientemente o la máquina de hielo se conectó recientemente.	Puede tomar hasta 24 horas para que cada compartimento alcance la temperatura deseada y para que la máquina de hielo comience a fabricar hielo.
	La máquina de hielo no está encendida.	Localice el interruptor ON/OFF (encendido/apagado) de la máquina de hielo y confirme que está en la posición ON.
	El refrigerador no está conectado a un suministro de agua o la válvula de corte del suministro no está abierta.	Conecte el refrigerador al suministro de agua y abra completamente la válvula de corte de agua.
	Apagado de la máquina de hielo (brazo palpador) obstruido.	Si su máquina de hielo viene equipada con un brazo de corte de hielo, asegúrese de que el brazo se mueva libremente.
	Tiene conectado un sistema de filtración de agua de ósmosis inversa al suministro de agua fría.	Los sistemas de filtración de agua de ósmosis inversa pueden reducir la presión de agua por debajo del mínimo y provocar problemas en la máquina de hielo. (Consulte la sección Presión del agua).
El hielo huele o sabe mal.	El suministro de agua contiene minerales tales como el azufre.	Es posible que deba reemplazar el filtro de agua para eliminar los problemas de olor y sabor.  NOTA: En algunos casos, un filtro podría no ser de ayuda. Puede no resultar posible quitar todo mineral/ olor/sabor en todos los suministros de agua.
	La máquina de hielo se instaló hace poco tiempo.	Deseche las primeras tandas de hielo para evitar hielo manchado o con mal sabor.
	El hielo ha estado almacenado por demasiado tiempo.	El hielo almacenado por demasiado tiempo se achicará, se volverá turbio, y puede desarrollar un sabor rancio. Deseche el hielo antiguo y fabrique un nuevo suministro.
	Los alimentos no se han almacenado correctamente en los compartimentos.	Vuelva a envolver los alimentos. Vuelva a envolver los alimentos ya que, si no están correctamente envueltos, los olores podrían migrar hasta el hielo.
	El interior del refrigerador necesita una limpieza.	Consulte la sección Cuidado y limpieza para obtener más información.
	El depósito de hielo necesita una limpieza.	Vacíe y limpie el depósito (deseche los cubitos de hielo viejos). Asegúrese de que el depósito está completamente seco antes de reinstalarlo.
La máquina de hielo hace demasiado hielo.	Apagado de la máquina de hielo (brazo palpador) obstruido.	Vacíe el recipiente de hielo. Si la máquina de hielo incorpora un brazo de apagado, asegúrese de que se mueva libremente. Vuelva a instalar el recipiente de hielo y espere 24 horas para comprobar su correcto funcionamiento.

Problema	Causas posibles	Solutions
Clics	El control de descongelación emitirá un "clic" al comenzar y al finalizar el ciclo de descongelación. El control del termostato (o control del refrigerador en algunos modelos) también emitirá un "clic" al iniciar o finalizar un ciclo.	Funcionamiento normal.
Traqueteo	Los ruidos de traqueteos pueden proceder del flujo del refrigerante, de la tubería de agua en la parte posterior de la unidad, o de artículos almacenados encima o alrededor del refrigerador.	Funcionamiento normal.
	El refrigerador no está sólidamente apoyado en el suelo.	El suelo es poco sólido o irregular, o es necesario ajustar los pies de nivelación. Consulte la sección Alineación de las puertas.
	El refrigerador con compresor lineal se sacudió mientras estaba funcionando.	Funcionamiento normal.
Ruido de aspas	El motor del ventilador del evaporador está moviendo el aire a través de los compartimentos del refrigerador y del congelador.	Funcionamiento normal.
	El ventilador del condensador está forzando el paso de aire a través del condensador.	Funcionamiento normal.
Borboteo	Refrigerante está fluyendo a través del sistema de enfriamiento.	Funcionamiento normal.
Crujido	Se produjo la contracción y expansión de las paredes internas debido a cambios en la temperatura.	Funcionamiento normal.
Crepitación	El agua cayendo en el calentador de descongelación durante un ciclo de descongelación.	Funcionamiento normal.
Vibración	Si el lateral o la parte posterior del refrigerador están en contacto con un mueble o una pared, algunas de las vibraciones normales pueden producir un sonido audible.	Para eliminar el ruido, asegúrese de que los laterales y la parte posterior no puedan vibrar contra las paredes o los muebles.
Goteo	El agua cayendo en la batea de drenaje durante el ciclo de descongelación.	Funcionamiento normal.
Sonido de pulsación o agudo	Su refrigerador está diseñado para funcionar de forma más eficiente para conservar los alimentos a la temperatura deseada. El compresor de alta eficiencia puede hacer que su nuevo refrigerador funcione durante más tiempo que su antiguo refrigerador, y aun así será más eficiente energéticamente que los modelos anteriores. Mientras el refrigerador está en funcionamiento, es normal escuchar un sonido de pulsación o agudo.	Funcionamiento normal.

**COMPONENTES Y CARACTERÍSTICAS**

Problema	Causas posibles	Solutions
Las puertas no se cierran completamente o quedan abiertas.	Hay paquetes de alimentos bloqueando la puerta que impiden que se cierre.	Reorganice los envases de alimentos para liberar la puerta y los estantes de la puerta.
	El depósito de hielo, la tapa del cajón para verduras, las bateas, los estantes, las bandejas de las puertas o las cestas no están en su sitio.	Coloque correctamente las bandejas, la tapa del cajón para verduras, las bateas, los estantes y las cestas. Consulte la sección Uso del refrigerador Uso del refrigerador.
	Las puertas se desmontaron durante la instalación del producto y no se volvieron a colocar correctamente.	Desmunte y vuelva a colocar las puertas siguiendo las instrucciones de la sección Desmontaje y sustitución de las manijas y puertas del refrigerador.
	La puerta no está correctamente nivelada.	Consulte el apartado Alineación de las puertas en la sección Instalación del refrigerador para nivelar el refrigerador.
Las puertas se abren con gran dificultad.	Las juntas están sucias o pegajosas.	Limpie las juntas y las superficies de contacto. Aplique una fina capa de cera para electrodomésticos o cera de cocina en las juntas después de limpiarlas.
	La puerta se acaba de cerrar.	Cuando abre la puerta, aire más caliente entra al refrigerador. Al enfriarse, crea el vacío. Si le cuesta abrir la puerta, espere un minuto para permitir que la presión del aire se equalice y, a continuación, compruebe si se abre con más facilidad.
El refrigerador se bambolea o parece inestable.	Las patas niveladoras no están correctamente ajustadas.	Consulte la sección Nivelación y alineación de las puertas.
	El piso no está nivelado.	Puede ser necesario agregar calibradores debajo de las patas o rodillos de nivelación o para completar el proceso de instalación.
Las luces no funcionan.	Falla de iluminación interior LED.	La lámpara del compartimento del refrigerador es una iluminación interior mediante LED, por lo que el mantenimiento deberá ser realizado por un técnico cualificado. Consulte la sección Sustitución de la bombilla.
Le refrigerador tiene un olor inusual.	El filtro de aire puede necesitar ser ajustado a MAX (máximo) o ser reemplazado.	Ajuste el filtro de aire a MAX. Si no desaparece el olor dentro de las 24 horas, el filtro puede necesitar ser cambiado. Consulte la sección Sustitución del filtro de aire para obtener instrucciones acerca del reemplazo.
El interior del frigorífico está cubierto de polvo u hollín.	El frigorífico se encuentra cerca de un fuego, por ejemplo, una chimenea o similar.	Asegúrese de que el frigorífico no se encuentre cerca de un fuego, por ejemplo, una chimenea o similar.

# Diagnosics (Diagnósticos)

## Diagnósticos (En algunos modelos)

Si experimenta algún problema en el refrigerador, puede transmitir datos a través de su teléfono al equipo Diagnósticos. Esto le da la posibilidad de hablar directamente con nuestros especialistas cualificados. El especialista graba los datos transmitidos por su máquina y los utiliza para analizar el problema, suministrando un diagnóstico rápido y efectivo.

Si experimenta problemas con su refrigerador, llamar al 1-844-553-6667.

Utilice la función Diagnósticos solo cuando así se lo indique el agente del equipo Diagnósticos. Los sonidos de transmisión que oírán son normales y suenan como un fax.

Diagnósticos no se puede activar si su refrigerador no está conectado a la alimentación eléctrica.

Si su refrigerador no se enciende, la localización y resolución de problemas debe hacerse sin utilizar Diagnósticos.

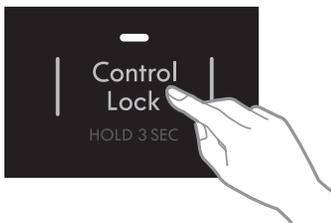
## Uso de Diagnósticos

En primer lugar, llame al 1-844-553-6667.

Si el número de teléfono que está usando ya está registrado y asociado con su refrigerador, podrá contactar rápidamente con un agente del equipo Diagnósticos.

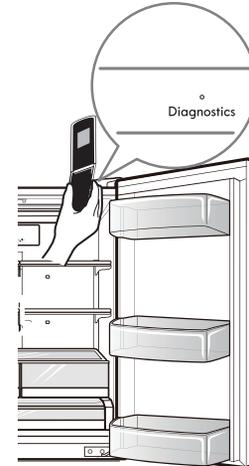
Utilice la función Diagnósticos solo cuando así se lo indique el agente del equipo Diagnósticos.

1. Bloquee la pantalla. Para bloquear la pantalla, mantenga pulsado el botón de bloqueo Control Lock durante tres segundos (Si la pantalla está bloqueada, reactívela)

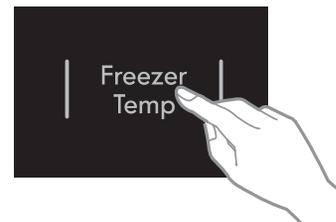


2. Abra la puerta derecha del refrigerador.

3. Sujete el auricular del teléfono delante del altavoz situado sobre la bisagra derecha de la puerta del refrigerador, cuando así se lo indique el centro de atención.



4. Mantenga pulsado el botón de temperatura del congelador Freezer Temp durante tres segundos con el teléfono junto al altavoz.



5. Tras oír tres pitidos, suelte el botón de temperatura del congelador Freezer Temp.

6. Mantenga el teléfono en posición hasta que finalice el tono de transmisión. La pantalla mostrará el tiempo transcurrido. Al finalizar la cuenta atrás y detenerse los tonos, reanude su conversación con el especialista, quien estará entonces en medida de asistirle utilizando la información transmitida para su análisis.

### NOTA:

- Para lograr los mejores resultados, no mueva el teléfono mientras se transmiten los tonos.
- Si el agente del servicio telefónico de atención al cliente no puede grabar los datos con precisión, se le pedirá volver a intentarlo.

# Kenmore®

## Customer Care Hotline

To schedule in-home repair service  
or order replacement parts

Para pedir servicio de reparación  
a domicilio, y ordenar piezas

# 1-844-553-6667

[www.kenmore.com](http://www.kenmore.com)

